1966年创刊

你最忠实的伙伴
*Teman Setia Anda*

# HARIAN INDONESIA
# 印度尼西亚日報

订户月费：Rp100,000/_ 零售：Rp4,500/_（外省及外岛另加寄费） HarianIndonesiaHI https://www.harian-indonesia.com 2024年4月17日（星期三）

## 佐科威表明印尼立场

# 自制与缓和中东紧张局势

（雅加达讯）佐科威总统发出指示，印尼对目前在中东一些国家发生的地缘政治紧张局势，持缓和或自制立场。

经济统筹部长埃尔琅加于4月16日（周二）中午在雅加达总统府与佐科威总统举行局部会议后，在新闻发布会上传达了总统的指示。

他说：“首先，总统当然讨论了在中东正在发生的事情，特别是与伊朗和以色列有关的事情。”

他继续说，缓和紧张局势，对于印尼与一些卷入中东战争争端的国家的关系非常重要。

当时，佐科威总统还指示经济统筹部，为国家财政赤字的可能性准备各种缓解方案。

他说：“我们正在进行结构性改革，维持投资者的预期，加强印尼的竞争力和长期投资。因此，必须保持确定性。”

同场，参与会议的外交部长蕾特诺表示，印尼对中东局势的发展感到担忧。

她说：“我们确信战争不会给任何人带来好处。”

佐科威总统还建议印尼外交部继续展开外交努力，促使有关各方保持克制，避免事态升级。

她表示：“所以，现在各方已经开始计算，如果局势升级，将对各国产生什么影响，包括石油价格、其他必需品价格以及美元汇率等。”

除了埃尔琅加和蕾特诺之外，政治、法律与安全统筹部长哈迪与央行总裁帕利也出席了这场从10点钟开始持续约两个小时的局部会议。（ALW）

埃尔琅加在新闻发布会上，传达总统的指示。

## 伊以冲突导致世界油价上涨

# 国油确保燃油价不会上涨

利法表示，国油采取维持价格的政策。

（雅加达讯）国油巴特拉商业公司有关今年世界石油价格飙升近18%的事宜作出回应。地缘政治紧张局势和石油输出国家组织和结盟油国（OPEC+，欧佩克+）减产导致油价飙升。

伊朗袭击以色列后，世界原油价格走强。 两国之间的紧张局势推动布伦特原油基准价格飙升至每桶90美元，而于4月10日（周三）西德克萨斯中质原油(WTI)价格接近每桶86美元。

尽管油价飞涨，国油将继续维持国家燃料供应和价格稳定。

国油巴特拉商业公司总经理利法．西亚哈安表示，地缘政治紧张局势和欧佩克+供应减少导致今年世界油价上涨近18%。

他还表示，在世界原油价格不断上涨的情况下，国油巴特拉商业公司将继续维持国家燃料供应和价格稳定。

利法于4月15日（周一） 发表官方声明时强调说，尽管燃料生产成本随着世界石油价格上涨而增加，国油仍采取了维持价格的政策。

他说：“原油价格有上涨的趋势，但我们继续确保国内燃料供应安全。我们也致力于保持国内燃料价格稳定，使其不会影响通货膨胀和人们的购买力。”

他补充说：“作为一家国营企业，我们支持政府为维持更加稳定和有利的国民经济所做的努力。”

国油还确保国内燃料库存在2024年斋戒月和开斋节期间是安全的。可用供应量要高得多，可以预测开斋节返乡潮流和返乡回流期间的需求激增。

目前，Pertalite燃油库存为20天，Pertamax燃油为41天，Pertamax Turbo燃油58天，柴油和生物柴油为22天，Dex为70天，航空燃料为41天。

利法说：“自圣诞节和新年工作组以来，已准备好在斋戒月和开斋节（RAFI） 工作组的任务期间的额外库存，以确保适当满足国家需求。”（ALW）

## 卫生部：截至今年第15周

# 475人死于登革热

茜蒂表示，截至第15周，全国有6万2001例登革热病例。

（雅加达讯）卫生部表示，截至2024年第15周，全国已记录了6万2001例登革热（DBD）病例，其中有475人不治。

卫生部通讯和公共服务局局长茜蒂于4月15日（周一）在雅加达表示：“根据我们的数据，在2023年同期有2万2551例登革热病例，并记录有170人死亡。

茜蒂解释说，2024年登革热死亡人数最多的五个地区和城市是万隆县（有25人死亡），日巴拉县（有21人死亡），苏横县（有18人死亡），根达县（有16人死亡），勿加西市（有15人死亡）。

2024年登革热病例最多的五个地区和城市是丹格朗县（2540例）、万隆市（1741例）、西万隆县（1422例）、勒拔县（1326例），德博市（1252例）。”

上周，有455人死于埃及斑蚊传播的疾病，另外还记录有6万零296例登革热病例。

此前，卫部疾病预防与控制总司长马克西在4月2日（周二）发布的新闻稿中表示，登革热病例有可能持续到过渡季节。

马克西说，截至3月26日（周二）即第13周，印尼登革热病例据报已达到5万3131人。同时，据报道有404人死于登革热。

随着近期登革热病例增加，马克西也要求民众不要过度恐慌。他认为，最重要的是保持自身和环境的清洁。

他呼吁民众定期、彻底地进行3M Plus灭蚊巢（PSN）活动，尤其是在像现在这样的雨季。

他指出，从现在开始，检查一下家里和周围环境的清洁度，不要放有可能造成积水的物品，因为它可能会成为登革热蚊子的滋生地。如果有发现到积水，应该立即将其排掉、沥乾或覆盖，甚至必要的话将这些物品回收。（KP）

**Penerbit** : PT Emas Indonesia Duaribu, Jalan Gajah Mada No. 96-97, Jakarta 11140 - Indonesia. Telp : (021) 6386 8348. **Redaksi** : (021) 6386 8348 ext 200, **Iklan** : (021) 633 8139 / 634 8232, **Sirkulasi** : 0856 9180 9580

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



# 扣除公仆奖励金涉嫌腐败行为
# 徐图利祖县长被列嫌犯调查

（雅加达讯）肃贪委员会已将涉嫌腐败案件的徐图利祖县县长阿赫马德.穆赫德洛尔（古斯.穆赫德洛尔），列为嫌犯。

古斯.穆赫德洛尔涉嫌参与徐图利祖县地方税务服务局（BPPD）内部的腐败行为。肃贪委员会新闻处主任阿里.菲克利于4月16日（周二）受到媒体询问时证实，涉事者确是2021年期间至今担任徐图利祖县县长的古斯.穆赫德洛尔。

阿里表示，肃贪委员会是根据该案证人和其他嫌疑人的证词，将古斯.穆赫德洛尔列为嫌犯。在古斯.穆赫德洛尔被列为嫌犯之前，肃贪委员会也已就该腐败案件的资金流向进行调查。

“透过对作为证人接受讯问的当事人的陈述，包括诸嫌犯的陈述和其他证据进行分析，调查小组随后发现在徐图利祖县地方税务服务局内部，以扣留和收受金钱的形式参与涉嫌腐败的其他当事人的角色和参与情况。”

他补充说：“根据该发现以及所进行的案例研究结果，调查小组一致认为，有些当事人可能会因为涉嫌享受资金流动而被追究法律责任。”

此前，古斯.穆赫德洛尔曾于2月16日（周五）接受了肃贪委员会的调查。他承诺将进行合作并在地方税务服务局涉嫌贪腐案中作为证人接受调查。

据悉，肃贪委员会已将徐图利祖地方税务服务局局长阿利.苏尔约诺和徐图利祖地方税务服务局一般事务与人事部负责人茜斯卡.娃蒂列为嫌犯。

穆赫德洛尔被肃贪委员会列为腐败案嫌犯。

肃贪委员会副主席努鲁尔表示，茜斯卡涉嫌在2023年削减公务员的奖励金。

他指出，从徐图利祖地方税务服务局公务员扣除的奖励金总额达到27亿盾。实际上，徐图利祖地方税务服务局公务员本应获得2023年徵收的1兆3000亿盾税款的奖励。

然后，据称这笔钱以现金形式移交。肃贪委员会调查人员于1月25日（周四）展开的现场抓捕行动中，没收了该疑通过削减公务员激励金所获得的27 亿盾总额中的6990万盾现金。

努鲁尔指出，扣除和收受激励基金，疑用作满足徐图利祖县地方税务服务局局长和徐图利祖县长的需要。（KP）

# 卫生部提醒游客警惕
## 峇厘登革热病例上升

伊姆兰呼吁民众警惕登革热。

（雅加达讯）随着目前峇厘岛登革出血热（登革热）病例呈上升趋势，印尼卫生部提醒国内外游客对登革热提高警惕。

据美都新闻网报导，卫生部传染病预防和控制司司长伊姆兰于4月15日（周一）表示，该部还在当地媒体上发出警告，让民众警惕登革热。登革热病例通常会在年初增加。

卫生部上述声明是回应外媒《每日邮报》对印尼登革热病例的报道。据报道，一名来自澳大利亚昆士兰州的游客在访问峇厘岛后10天内被诊断出患有登革热。

伊姆兰强调，该部已向所有卫生机构发出有关警惕登革热的通知。他目前无法确认峇厘岛游客感染登革热病例总数。不过，卫生部确保峇厘岛登革热患者能够获得病床和药品。

《每日邮报》于4月13日的报道称，峇厘岛记录到登革热病例急剧增加后，警告游客前往峇厘岛时要提高警惕。一名昆士兰妇女在印尼著名岛屿乌布一间病房里接受静脉注射时分享了她的诊断结果。

她在社交媒体上分享了10天峇厘岛之旅的故事。 她写道，没有看到一只蚊子，也没有被蚊子咬过，但登革热检测结果仍然呈阳性。她以保险费用接受住院治疗。

一些游客回复并分享自己的经验，讲述了经历的症状，包括剧烈疼痛、无法控制的呕吐、发烧超过39度。有些表示，峇厘岛邦利县报告的登革热病例与去年相比上升约65%。

返回雅加达周边地区的车辆，在芝甘北高速公路收费站前大排长龙。

# 返回雅加达周边地区
## 车辆子超96万辆

（雅加达讯）根据高速公路管理有限公司（Jasa Marga）的资料显示，开斋节后第一天截至第三天，返回雅加达周边地区的车子总数达961852辆。

据美都新闻网报导，高速公路管理有限公司营销和通讯处主任法伊莎于4月15日（周一）表示，该返回雅加达周边地区的车子总数，分别从四大高速公路，包括芝古巴（Cikupa），芝阿威（Ciawi），芝甘北（Cikampek）和卡里胡里普（Kalihurip Utama）高速公路进口处进入，和普通日子相比，该车子总数上升了41.03%，和去年同期相比，则下降百分至3.1。

与此同时，随着开斋节假期的结束，大部分的返乡游客已重返雅加达，雅加达交通开始恢复拥挤。

市内各大主要公路，包括哈尔约诺公路，和雅加达东区1公里高速公路等，气氛开始恢复热闹。预计今天为开斋节回程高峰期，民众因假期结束，纷纷返回雅加达上班。

# 2万乘客搭乘雅万高铁回程

（雅加达讯）雅万高铁列车有限公司（KCIC）预计，2万名乘客于4月15日（周一）搭乘回程列车。

据美都新闻网报导，和开斋节以外的平常日子相比，雅万高铁列车乘客数据显著上升。据了解，自周日以来的两天内，搭乘该列车的乘客人数达2万名，人数超过1.7万名。

回程高峰期，雅万高铁列车有限公司增加了12班的行程，每天总行程达到52班，其中外德卡尔列车达26班，雅加达哈林列车达26班。

该公司介绍，周一（25日），开斋节第四天，雅万高铁乘旅客发送量上升40%。此前，14日，记录共有2.1万名乘客，上座率达到95%。

雅万高铁公司预计，2万名乘客于周一搭乘回程列车。

# 爆窃雇主保险箱
# 女佣偷走各国货币及首饰

一位家庭女佣涉嫌偷走雇主的贵重财物被捕。

（玛琅讯）一位家庭女佣因为爆窃她雇主的保险箱及偷走她雇主的贵重财物，被玛琅市都会警署刑侦处警员逮捕。

嫌犯特莉（57岁）涉嫌爆窃了她雇主的保险箱。偷走价值2亿盾的各国货币现金。不仅现金外，嫌犯还抢走了她雇主的数件首饰。

玛琅市都会警署刑侦处处长达囊警监于4月14日（周日）告诉记者指出，该事件发全于4月2日（周二）大约下午2时左右，始于受害者对她的家庭女佣显然已经离开家起疑心。

他指出，受害者名叫哈莉雅蒂（60岁），是玛琅市帕利宾镇打满苏尔法特XII街居民。她弟弟告诉她，在家里工作的嫌犯已经离开受害者家。

“受害者之后检查她家里的闭路电视，显然已经不起作用，受害者因此怀疑，也就即刻侦查她房间里的保险箱。”

受害者发现她的保险箱被暴窃后吓了一跳及保险箱内一切被嫌犯抢走，之后，受害者即刻将该事件向玛琅市都会警署投报。

在极短的时间里，玛琅市都会警署刑侦处处长即刻跟进该投报。

“最初我们 到事发现场侦查情况，之后，我们展开调查及寻找嫌犯。”他透露称。

“不到24小时，在同一天也就是4月2日（周二）大约晚上11时10分左右，嫌犯在玛琅市一家酒店正等待巴士车票打算逃跑时被我们逮捕。”他解释称。

警方从嫌犯手中没收受害者的东西包括各国货币的现金高达2亿盾及数件金首饰，包括戒指、项炼、耳环和手炼。

“嫌犯之前曾经跟受害者工作，后曾辞退，及又跟受害者工作，嫌犯偷走保险箱的钥匙，嫌犯就以该钥匙轻易地暴窃受害者保险箱里的东西。”他解释称。（LDS）

# 高速行驶失控
# 巴士侧翻1死7重伤

跨苏门答腊巴士侧翻。

（武吉丁宜讯）一辆跨苏门答腊（ALS）巴士于4月15日（周一），在西苏门答腊省武吉丁宜-棉兰十字路失控擦撞两辆车辆后侧翻，导致一名乘客逝世及其他7名乘客严重受伤。

这辆巴士按照警方在开斋节假期期间实施的单向系统规定，经过玛拉拉克大道。

西苏门答腊警区交通主任特威．努尔．史蒂亚宛警监4月15日（周一）指出，从事发现场随车员提供的信息称，乘客总数加上小孩有逾47名。根据行程表，有3名小孩，也就是说逾有50名。

巴士乘客较后被送进医院。

“在巴棠巴里亚曼医院接受治疗的有31名，在武吉丁宜地区的阿利穆克达尔医院及玛拉拉克地区保健中心有17名。”他称。

经过进一步收集数后，已知一名ALS巴士乘客逝世，其他多达7名乘客受重伤。

“死伤者的数据，刚才我们已经算了有49人，一人逝世。在巴棠巴里亚曼地方公共医院有31名、逝世的1名、7名受重伤、5名被转诊到巴东医院。”他称。

警员即刻前往事发现场迁移死伤者及调查事发现场及与武吉丁宜ALS巴士方面协调以处理乘客。”阿古斯迪亚尔称。

武吉丁宜都会警署公关处处长阿古斯迪亚尔一级警督称，该事故始于这辆ALS巴士从武吉丁宜方向驶来经过玛拉拉克前往巴东。

“当时巴士高速行驶，经过下坡路及极转弯路时失控。” 阿古斯迪亚尔于4月15日（周一）在书面声明中称。

阿古斯迪亚尔称，当时这辆巴士从棉兰前往目的地雅加达载47名乘客。

失控后，疑是巴士侧翻前曾擦撞两辆车辆 。

据阿古斯迪亚尔称，该事故导致一名乘客逝世及馀下的受伤。（LDS）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



# 供应国内所需大米
# 粮储局吸纳12万吨GKP稻谷

（雅加达讯）国家粮储局（Bulog）录志，目前已收购12万吨民间收割绝干稻谷（GKP），以便国内大米供应所需。

国家粮储局总经理巴尤于4月15日（周一）在雅加达受访问时表示，开斋节10日假期内，粮储局行列一直在国内进行大米供应。同时，截至4月14日，粮储局吸纳了12万吨收割绝干稻谷（GKP），或相当于6万4000吨大米。

他指出，自所吸纳绝干稻谷中，约46%是于4月份、包括开斋节日内所吸纳成果。其中，国内所进行大量大米供应的地区是于粮储局工作区，例如东爪哇、中爪哇、西爪哇、西努沙登加拉、南苏门答腊和日惹等省。

即使如此，他坦承，粮储局今年所吸纳相当于6万4000吨大米，仍远远不及在2021–2023年间1至4月份期间，粮储局平均在国内所供应大米达37万5000吨。

此事，他说，主要由于今年厄尔尼诺气象导致了播种与收割期受到迟缓影响，以及其他生产上问题、如同中央统计局所录志，今年首季度大米生产量比去年下降了17%。

“粮储局将在今年4月份收割季节，一直积极进行大米供应，也即将持续至5月份为止。”

此前，国家食品局（Bapanas）向国家粮储局推行灵活性举措，供政府收购农民级绝干稻谷的定价，从原先每公斤5000盾，提升至6000盾。

国家食品局局长阿利夫于4月5日（周五）表示，有关举措开始生效于今年4月3日，直至6月30日为止。

“我们决定，供 粮储局设有政府收购大米定价（HPP）的灵活性。让粮储局能够提高政府大米储备（CPB），也即来自国内所生产的，因此，不仅仅靠进口为来源。”

此事，是阿利当在占碑.墨朗印县.榜科镇.柏玛当村区，陪同佐科威总统巡视粮储局地方办公处仓库的粮食库存和大米援助备品之后所表达的。

他阐明，国家粮储局所执行稻谷与大米政府收购定价灵活性，也即在农民级的收割绝干稻谷，从原定每公斤5000盾，变成6000盾。继而，在粮储局仓库的绝干稻谷定价，从原先每公斤6300盾，变成7400盾。

他指出，同时，在国家粮储局仓库的大米政府收购价。按规格颗粒度最低为95%、含水量为14%、断粒最高为20%、碎米粒最高为 2%，从原先价格为每公斤9950盾，变成1万1000 盾。

巴尤指出，已收购12万吨民间收割绝干稻谷。

“必然的，藉助，供粮储局灵活性价格的存在，将成为对农民群的安全网，使得价格能良好受控。当生产量增高，必然将影响到价格。”

他指出，此事符合了佐科威总统始终提醒，当稻谷大丰收，农民级行情不得跌价太深，以致政府同国家粮储局能出面共同确保，也即经成为吸纳国内产品作为政府大米储备的责任。（MIM）

埃尔琅加（中）主持协调会议。

## 应对伊以冲突对经济影响
# 政府制定多项战略政策

（雅加达讯）经济统筹部长埃尔琅加表示，政府正在制定多项战略政策，以确保伊朗和以色列冲突不会对我国经济造成重大影响。

埃尔琅加于4月15日（周一）举行的经济统筹部与所有总局以及外交部和多位大使举的协调会议上说，我们必须保持市场对国内经济的信心水平以应对冲突升级影响的能力。

他解释说，在中东地区冲突升级对印尼金融市场的多米诺骨牌影响，只有在4月16日（周二）早上开市时才能显现出来。

他表示，这场冲突有可能提高各种商品的价格，其中之一是由于供应中断而导致的石油价格，还有因视为避险资产的黄金。

埃尔琅加还表示，苏伊士运河周边地区地缘政治紧张局势的加剧也会扰乱从欧洲进口的小麦和生产设备零部件的供应链，并增加货运成本。

在会议上讨论的问题之一是应对区域和全球等级的冲突影响、银行业和资本市场的表现、控制通货膨胀，以及与有关当局协调财政和货币政策组合的计划，以促进交流利率控制策略和预算赤字管理。

他表示，政府将继续密切关注全球和地区事态发展，采取最佳措施维护金融体系稳定。

他称，印尼经济依然较为强劲，经济增长仍保持在5%以上，通胀也得到控制。

直到2024年2月，印尼的贸易平衡仍处于顺差，因此2024年3月的外汇储备仍然强劲。

埃尔琅加表示：“我们希望市场参与者保持冷静，不要采取投机步骤。”

伊朗和以色列之间的最新冲突是由4月1日伊朗驻叙利亚大马士革领事馆遇袭事件引发的。

伊朗随后于当地时间4月13日（周六）晚向以色列发射了数十枚弹道导弹和数百架无人机进行报复性袭击。

（ALW）

# 央行确保印尼盾稳定

（雅加达讯）印尼央行总裁帕利强调，在当前全球冲突升级的情况下，央行将继续维持印尼盾汇率的稳定。

据美都新闻网报导，帕利于4月16日（周二）在雅加达总统府，与中央政府召开有关全球局势发展的有限会议后表示，印尼央行始终在市场上，我们将确保维持印尼盾汇率稳定，我们将继续干预即期和非交割远期交易。

帕利表示，印尼央行将继续与政府作为财政当局进行协调，以维持货币和财政稳定。我们确保在市场上采取稳定措施。

据媒体此前报道，印尼央行表示，在开斋节假期后、中东冲突升级和美国经济发展的背景下，采取一系列重要措施来维持印尼盾汇率的稳定。

央行货币管理部负责人埃迪表示，开斋节期间，离岸印尼盾无本金交割远期市场也达到一美元兑换16000印尼盾以上。央行为稳定印尼盾汇率而采取的措施是通过三重干预维持市场外汇供需平衡，特别是即期和国内无本金交割远期外汇交易。

帕利表示，央行将确保维持印尼盾汇率稳定。

蕾特诺与伊朗外长通电话，讨论中东局势。

## 讨论中东局势
# 蕾特诺与伊朗外长通电话

（雅加达讯）外交部长蕾特诺于4月15日（周一）与伊朗外交部长侯赛因.阿米拉卜杜拉希安通电话，讨论了中东局势。

此次通话是在中东紧张局势日益加剧的情况下进行，尤其是在伊朗周末对以色列领土发动报复性袭击后。

据美都新闻网报导，外长蕾特诺在社交媒体“X”平台上写道，我对中东地区令人担忧的局势表示关切，呼吁所有有关各方保持克制，缓和紧张局势。

对于中东紧张局势，尤其是以色列和伊朗的相互攻击，印尼外交部表达了深切关注。印尼还敦促联合国安理会立即采取行动，缓和紧张局势，并继续努力在中东创造和平，包括结束以色列对巴勒斯坦非法占领和各种违反国际法的行为。

印尼认为，通过“两国方案”公正解决巴勒斯坦问题将是创造地区安全稳定的关键。

在与蕾特诺外长通话之前，伊朗外长与沙特阿拉伯外长费萨尔.本.法尔汉.阿勒沙特亲王通了电话。两人讨论了该地区最新动态。

伊朗外长向沙特阿拉伯强调了为就以色列的“侵略和犯罪行为”寻求正义的外交努力。

据了解，伊朗于4月13日晚间向以色列发射了大批无人机和导弹，以报复以色列于4月1日对其驻大马士革领事馆的袭击，法新社记者听到耶路撒冷上空多次出现爆炸声。

以色列军方称，伊朗已向以色列发射了200多架无人攻击机，法新社记者听到耶路撒冷上空多次出现爆炸声。

次伊朗首次直接从本土攻击以色列，据以色列军方发言人14日早些时候表示，发射次数超过 300 次，其中 99% 被拦截，所幸没有造成任何重大损害。

# 普选委：2024年选举依法实施

（雅加达讯）普选委员会（KPU）强调，2024年大选的实施符合2017年第7号关于选举法规。

据美都新闻网报导，普选委员会成员伊达姆.霍利克于4月15日（周一）在接受采访时证实，总统选举的举行符合《选举法》的规定。他乐观地认为，宪法法院关于2024年总统选举争议案的裁决将符合法律框架，特别是2017年第7号法律第473条第（3）款的规定。

该条款称，“全国总统和副总统选举争议包括可能影响总统和副总统选举结果确定的争议”。

宪法法院就总统选举结果争议案听证会阶段结束后，开启提交结论阶段。

本月5日，宪法法院首席大法官苏哈托约在庭审结束时表示，2024年总统选举争议案听证会中提出结论的前一阶段并不是强制性。

然而，在本案中，与以往有许多不同的动态，因此宪法法院在这些阶段中容纳重要事项的文件提交。

伊达姆指出，总统选举符合选举法的规定。

## P3PI协会冀政府
# 制定棕榈油工厂法规

（雅加达讯）棕榈油工厂（PKS）半数或50%的生棕榈油（CPO）产品用于食品特别是食用油，另50%用于非食品。因为很多都是用于食品，生产生棕榈油的棕榈油工厂必须转变为具有严格标准的食品工厂。

目前仍有许多肮脏或不卫生的棕榈油工厂，例如任由老鼠、蟑螂的存在、在货车上吸烟等。甚至在用于生产食用油工厂的炼油厂中，标准的应用也不像面包厂那麽严格。

印尼种植园专业从业人员协会（P3PI）副主席爱德华.西拉拉希，日前在P3PI举办的印尼棕榈油厂更新技术讨论会上表示，必须为用于食品工厂的棕榈油工厂制定法规。

他说：“大公司拥有的棕油工厂已经有一个系统可以做到这一点，而小公司仍在致力于降低成本。需要对成为食品工厂的棕榈油工厂制定法规，例如规定管理人员必须获得食品工厂认证。

一家工厂有130台机器将油棕鲜果串（FFB）加工成生棕榈油。机器需要润滑脂和机油。在生产生棕榈油过程中，油脂可能会渗入其中。因此要成为食品工厂，使用的油脂必须是食品级的，而且价格较高。

因为需要较高的成本，虽然不是太高，所以为使商业行为者要这麽，就必须由政府来订定规定。不然，为了降低成本，很多棕榈油工厂就不会愿意这麽做。

他说：“我们的目标是到2045年成为已开发国家。作为第一大外汇收入来源的棕榈油产业也必须改善。所有棕榈油工厂必须成为食品工厂。从种植园到工厂的鲜果串流程也必须卫生。3–MPCDE和GE含量问题从这里和工厂开始。我们不希望棕榈油成为致癌因素。现在是棕榈油工厂向前迈进一步的时候了。”

由于法规的存在，商界人士被迫认识到棕榈油工厂作为食品工厂的重要性并这样做。企业的财务决策者要有这样的原则：如果不需要钱不能出，但如果必要，无论多少都可以出。作为例子，可持续发展成本很高，但因为它是强制性的，所以他们要付出。

对于棕榈工厂作为一个食品工厂来说，如果是强制性的，那麽无论喜欢与否，都会这样做，即使有额外的成本。（KP）

印尼棕榈油厂更新技术讨论会。

# 副大使：俄印合作 研究外层空间潜力巨大

诺沃塞利采娃表示，签署双边合作协议，并且有很多开展合作的机会。

（雅加达讯）俄罗斯联邦驻印尼副大使诺沃塞利采娃表示，与印尼在太空研究方面的合作潜力很大。

据美都新闻网报导，诺沃塞利采娃于4月12日（周五）表示，我们正在与印尼在外层空间研究领域进行合作，我们在这一领域签署了双边合作协议，并且有很多开展合作的机会。

今天的国际航天飞行日纪念活动是俄罗斯联邦大使馆纪念宇航员尤里.加加林的时刻。据外媒报道，尤里.加加林不仅是第一个宇航员，也成为了世界上第一个进入太空的人。纪念活动在雅加达马塔兰公园的尤里.加加林雕像前举行。

诺沃塞利采娃希望，如果有一天印尼提出要求，该国可以提议讨论印尼宇航员加入国际宇航员大家庭的准备工作。

诺沃塞利采娃说，她看到印尼科技发展强劲，有很大机会利用外层空间来谋求国家和印尼人民的利益和福祉，以及国际利益。

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报

## 中越防长会晤
# 签署设立海军热线谅解备忘录

中国国防部长董军和越南国防部长潘文江在中越边境国防友好交流活动后会晤，双方签署设立中越海军热线谅解备忘录。这是董军去年12月任防长后首次出访。

据中国国防部官方微信公众号“国防部发布”消息，中越第八次边境国防友好交流活动上星期四至五（4月11日至12日）在云南河口和越南老街及相关口岸地区举行，董军与潘文江分别率团出席并举行会谈。

双方在会谈结束后签署了中国解放军南部战区与越南海军设立热线的谅解备忘录。在会谈之前，双方开展为界碑描红、共植友谊树、观摩两国边防部队陆上联合巡逻、参观当地小学等活动。

董军在会谈中说，中方愿与越方传承“同志加兄弟”深厚友谊，坚定支持彼此核心利益和重大关切，把两军战略互信提领到新高度。

他指出，双方应积极拓展人员培训、团组互访、政治工作等领域务实合作，赋予国防友好交流活动更多新内涵，把海上合作打造成两军合作新亮点，提升共同维护海上安全的能力，为构建具有战略意义的中越命运共同体贡献力量。

据越通社报道，潘文江在会谈中说，中国始终是越南外交政策的首要优先之一。越南一贯重视同中国建立团结友谊、长期稳定、坚定信任、全面合作的关系。

他强调，海上问题需要通过谈判以和平方式解决，遵循两国高层领导人的共识，共同维护海上和平稳定。

潘文江也邀请董军同中央军委、国防部领导和中国军工企业出席越南人民军建军80周年暨第二届越南国际防务展。

双方也在会谈中一致认为，两国近年来的防务合作关系在已签署文件和协议的基础上不断得到推进、有效落实，并取得积极成果，即两国代表团持续互访，特别是高层互访；双方保持国防战略对话机制；促进双边培训合作，以及边境管理和保护等。

为进一步推动中越安全合作更实，双方也同意今后促进两国代表团交往、特别是高层互访；维护和促进两国现有的年度合作机制。（早报）

## 中国资助柬埔寨开凿运河
# 邻国忧军事用途

柬埔寨将在中国的资助下修建一条运河，美国敦促柬埔寨就这项计划提高透明度。观察员称，这条运河可能被用来加强中国在东南亚国家的军事存在，对越南等邻国构成潜在的安全威胁。

“德崇富南运河”（Techo Funan Canal）从沿海的白马港延伸至金边港，连接洞里萨湖、洞里巴萨克河与湄公河，绕过以往经过的越南南部港口。

这条跨区域水道全长约180公里，预计耗资17亿美元 ，耗时四年左右兴建。去年10月，中国路桥集团在北京的“一带一路”峰会上获颁合同，工程将在今年展开。

中国路桥集团拟帮助修建的柬埔寨德崇富南运河从沿海的白马市延伸至金边港。根据柬媒的说法，运河建成后，中企拥有40至50年的运河独家管理权，并保留包括收取费用等在内的运营控制权。期满后运河的管理权会交回给柬埔寨。

美国驻柬埔寨大使馆公共外交官员霍尔泽说：“加大区域水资源管理、农业可持续发展和有潜在安全影响的重大工程项目的透明度，会让柬埔寨人民、邻国和更广泛地区的人民受益。”

霍尔泽说：“我们敦促柬埔寨当局与湄公河委员会密切协调，提供更多项目细节，参与适当的环境影响研究，以帮助湄公河委员会和成员国充分了解、评估和准备这一项目可能产生的任何影响。”

华盛顿一再对中国在柬埔寨日益增长的军事影响力表示担忧，包括北京资助的云壤海军基地的升级改造工程。

越南则担心德崇富南运河可能用于军事目的，让南中国海主权争端出现态势变化。越南人民公安政治学院上个月引述外部研究称，运河“将创造必要的深度，足以让军舰从泰国湾或云壤海军基地深入内陆，对整个地区的国防和安全形势产生重大影响”。

越南和柬埔寨当地社区也担心运河对湄公河水源和生态环境的影响。美国史汀生中心东南亚项目的研究称，运河可能会起到堤坝的作用，阻止水流到达越南南部湄公河三角洲的关键地区，导致在运河以南形成干旱区，在运河以北形成湿润区，严重影响农业活动，并危及这个地区脆弱物种的栖息地。

目前居住在拟建运河所经过地区的150万柬埔寨人中，部分须因运河开凿而迁居。这些社区及其当地活动面临相当大的干扰。

柬埔寨首相洪马内上星期四（4月11日）强调将推进运河建设，并反驳上述说法。他说：“我们不会允许任何国家利用我们作为针对另一个国家的基地，更不用说军事基地。”

洪马内说，德崇富南运河将促进经济发展，使数百万人受益，并强调不会影响湄公河主流的水流。

洪马内的父亲、柬埔寨参议院主席洪森也在社交媒体X平台上予以反驳：“柬埔寨为什么会违宪让中国军队进入？中国为什么要违背尊重柬埔寨独立的原则，向柬埔寨派兵？”

(早报)

# 王毅同伊朗外长通电话
# 以色列失望北京回应

**中国外交部长王毅在与伊朗外长阿卜杜拉希扬通话时表示，当前的中东局势是加沙冲突升级的外溢效应，当务之急是实现加沙地带的停火止战。中方相信伊朗能够把握好局势，避免局势进一步动荡。另一边厢，以色列周一表态称，他们就中国对伊朗向以色列开展报复性攻击行动的回应表示失望。**

根据中国外交部官网周一深夜的新闻稿，中共政治局委员、中国外交部长王毅周一应约同阿卜杜拉希扬通电话。

王毅表示，中方强烈谴责并坚决反对伊朗驻叙利亚使馆馆舍遇袭事件，认为该事件严重违反国际法，不可接受。中方注意到伊朗表示伊方采取的行动是有限度的，是对馆舍遇袭事件行使自卫权。中方相信伊朗能够把握好局势，在维护伊方主权和尊严的同时，避免局势进一步动荡。

王毅表示，当前局势是加沙冲突升级的外溢效应。当务之急是尽快落实安理会第2728号决议，在加沙实现停火止战，切实保护平民，防止人道灾难进一步加剧。中方愿同伊方保持沟通，共同推动巴勒斯坦问题得到全面、公正、持久解决。

根据中方新闻稿，阿卜杜拉希扬介绍伊方对伊朗驻叙利亚使馆馆舍遇袭事件的立场，表示联合国安理会未就此作出必要反应，伊方有权对主权受到侵犯作出自卫回应。

阿卜杜拉希扬称，当前地区局势十分敏感，伊方愿意保持克制，无意进一步升级局势。伊方主张在加沙立即实现停火，支持中方为推动停火、恢复地区安宁、加强地区国家合作作出的积极努力。

另据香港《南华早报》报导，以色列驻中国副大使瓦克斯在记者会上说：“我们希望能看到更强烈的谴责，并明确承认以色列自卫的权利。”

瓦克斯也说：“令人遗憾的是，我们并没有看到这一点，这就是为什么我们不满意（中国外交部）的声明。”

中国外交部周日在官网上表示，中国对当前事态升级深表关切，呼吁有关方面保持冷静克制，避免紧张局势进一步升级。

中国外交部发言人说：“这一轮形势升级是加沙冲突外溢的最新表现。当务之急是切实落实联合国安理会第2728号决议，尽快平息加沙冲突。中方呼吁国际社会特别是有影响力的国家，为维护地区和平稳定发挥建设性作用。”

（东方网）

## 吁伊以各方冷静克制避免局势升级
# 中国能发挥的作用有限

中国在伊朗袭击以色列后，接连呼吁“有关方面保持冷静克制”，避免紧张局势进一步升级。中国常驻联合国代表团临时代办戴兵在安理会紧急会议上，称伊朗的行动是对以色列袭击伊朗驻叙利亚外交馆舍的回应，“有关问题至此可视为已解决”。

受访学者分析，伊以冲突会否升级，目前决定权到了以色列手上，中国能发挥的作用有限。

伊朗星期六（4月13日）向以色列展开空袭，报复以色列4月1日袭击伊朗驻叙利亚大马士革外交设施。以色列官方星期天（14日）警告，将就此作出重大回应。

据新华社星期一（15日）报道，戴兵星期天在安理会就伊朗袭击以色列举行的紧急会议上发言时，不点名谴责以色列称，伊朗驻叙利亚外交馆舍4月1日遭到空袭，造成多名伊朗人员伤亡、馆舍严重受损。“这一事件严重违反《联合国宪章》和国际法，既侵犯了叙利亚的主权，也侵犯了伊朗的主权，性质极其恶劣”。

戴兵重申中国对“升级事态深表关切”，并且复述伊朗的立场称，伊朗方面表示，有关军事行动系对以色列袭击伊朗驻叙利亚外交馆舍的回应，有关问题至此可视为已解决。

他呼吁“有关方面最大程度保持冷静和克制，根据《联合国宪章》宗旨和国际法解决分歧和争端，避免紧张局势进一步升级”。

中国不谴责伊朗的立场和美欧形成强烈的对比。美国在同场紧急会议上警告，若伊朗试图对以色列采取进一步军事行动“将承担责任”；七国集团也发声明，表达对以色列的支持，并称已准备采取进一步措施，应对进一步破坏稳定的举措。

戴兵强调“这一轮形势升级是加沙冲突外溢的最新表现，再次警示我们，巴勒斯坦问题是中东问题的核心，事关中东地区和平稳定和长治久安”。

中国外交部星期天深夜也就伊以冲突事件以答记者问的形式发文，对当前事态升级“深表关切”，并称这一轮形势升级是加沙冲突外溢的最新表现，敦促尽快平息加沙冲突。

国际社会长期对伊朗和中国的友好关系保持警惕；伊朗卷入中东动荡局势冲突后，中国的角色再次受到关注。美国国务院上周在伊朗警告将袭击以色列后，称已敦促中国发挥其影响力劝阻伊朗对以色列发动袭击。

((早报)

## 香港国际机场再度获选
# 全球最繁忙货运机场

根据国际机场协会15日公布的最新数据，香港国际机场2023年处理的货运量达430万吨，按总货运量计，香港国际机场获选为2023年全球最繁忙货运机场。这是该机场2010年以来第13次获得这一殊荣。

香港机场管理局(机管局)主席苏泽光表示，对于香港国际机场再度成为全球最繁忙货运机场深感自豪。这项殊荣显示香港国际机场凭着高效率和世界级货运服务，在充满挑战的环境中仍然保持领先地位。机管局将继续竭尽全力与空运业界合作，进一步提升香港国际机场作为全球货运枢纽的竞争力。

据了解，为确保香港国际机场拥有足够运力应付长远需求，机场现正扩建三跑道系统。项目落成启用后，机场每年将可处理1000万吨货物。三跑道系统目标于今年年底完成，届时三条跑道将同时运作。

另外，机管局表示，为抓紧未来发展机遇，机场现正聚焦高价值及快速增长业务。香港国际机场为全球首个获国际航空运输协会颁发所有运输认证的机场，可处理高价值货物，包括医药品冷链、鲜活货物、活生动物及锂电池。

机管局还表示，机场还正全面推进多个电子商贸发展项目，并已推出崭新的海空联运货运模式，以把握庞大的机遇，加强与粤港澳大湾区内其他地区的联系。(中新社)

## 李家超：危害国安像病毒持续袭击
# 不能好了伤口忘了痛

香港特首李家超说，即使有国家安全法律的保护，危害国安的活动仍像病毒继续袭击，因此不能好了伤口忘了痛。

据香港政府公报网消息，李家超星期一（4月15日）出席全民国家安全教育日开幕典礼致辞时说，香港经历了2019年“黑暴”、港版“颜色革命”的惨痛日子，境外势力仍时刻对香港虎视眈眈。正值临近《香港国安法》公布实施四周年和《维护国家安全条例》在上月生效之际，香港必须坚持维护国家安全。

他指出，安全是发展的前提，发展是安全的保障；国家安全是国家生存发展的基本要素，是安邦定国的重要基石；没有国家安全，就不会有稳定的环境，更不可能实现可持续发展。

李家超提到，香港必须提高警惕，认清危害国家安全行为和活动的特性，并加以防范和制止。像2019年“黑暴”、港版“颜色革命”都是突如其来，难以预料，造成严重破坏和大量人员伤亡。

他表示，有了国安法律的保护，危害国家安全的活动仍将如同病毒一样继续袭击香港，因此不能好了伤口忘了痛。危害国安的活动具有隐蔽性特征，从事相关活动者大都善于掩饰几年后才做出恐怖活动和窃取国家机密行为。李家超说，香港在3月完成《基本法》第23条立法，维护国家安全得到有效保障，但仍需继续做好保护工作。港府未来将从四方面落实好《维护国家安全条例》（简称《条例》）的相关工作。

他说，除了让保安局和律政司继续做好解说工作，让大家更了解条文内容外，港府也将积极审视和强化内部制度，确保人员明白条例和当中要求。

李家超也说，港府还将要求执法单位做好培训工作，确保人员熟识相关权力和责任，有效防范、制止和惩治危害国安的行为和活动；也要加强情报收集和分析能力，防范间谍活动和境外势力的渗透和破坏。

他提及，港府将把国安教育、爱国主义教育和中华文化教育融合发展，由爱国主义教育工作小组利用不同媒介广泛推广，使维护国家安全成为学生和市民日常生活的部分。(早报)

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报

## 澳洲警方将教堂刀袭 定性为恐怖分子行为

澳大利亚警方星期二（4月16日）说，在悉尼教堂发生的残酷直播持刀砍人事件，为疑似极端宗教主义驱使的恐怖袭击事件。

这是澳洲在短短三天内第二起持刀砍人事件。至少四人在袭击中受伤，包括基督善牧堂（Christ The Good Shepherd Church）主教。

综合法新社和路透社报道，这起刀袭事件发生于星期一（15日），地点是位于悉尼韦克利（Wakeley）的基督善牧堂。

一名16岁少年突然冲向讲经台，用刀子猛刺主教伊曼纽尔（Mar Mari Emmanuel），当时正在进行直播布道。

行凶少年很快被教堂里的信众制服并交给警方。当地高级警官说，被捕少年是警方熟悉的人物，但他并不在恐怖分子观察名单上。

新南威尔士州警察局长韦伯在新闻发布会上说，这起袭击涉及极端宗教主义动机。他说：“在考虑了所有的信息资料后，我宣布，这是一起恐怖事件。”

澳洲主要间谍机构负责人指这名少年似乎是单独行动，目前没有必要立即提高澳州的恐怖威胁级别。

报道指教堂袭击导致另外三人接受非刺伤性的治疗。

教堂内发生袭击事件后，500多名愤怒的民众试图进入教堂，要对涉案少年处以私刑，与镇暴警察对峙三小时并发生肢体冲突，约30人在骚乱中受伤。

悉尼西田邦迪购物中心上星期六（13日）刚发生持刀砍人事件，造成六人死亡，另有八人包括一名女婴受伤。涉案的40岁男子被一名女警击毙。（早报）

# 新加坡政治开启新篇章 李显龙总理5月15日交棒黄循财

**新加坡政治将在一个月后翻开新的篇章。李显龙总理将于5月15日交棒，正式把他肩负近20年的领导棒子，交给第四代领导团队选出的接班人——副总理兼财政部长黄循财。**

总理公署星期一（4月15日）下午发文告宣布李总理将在5月15日卸任，他也会正式向尚达曼总统提议，委任黄循财为新总理。黄循财将于当晚8时，在总统府宣誓就任我国第四任总理。

文告也说：“黄副总理得到人民行动党议员的一致支持。”

按照我国首两任总理李光耀和吴作栋交棒的时间表推算，李总理很可能在5月13日，即15日交棒的两天前，联同整个政府班子一起向尚达曼总统递交辞呈，让黄循财组建新一届政府。黄循财预计会在接受总统的任命时，提呈新的内阁名单。

李总理星期一也在脸书发文指出，领导层更迭在任何一个国家都是重要时刻，而让新加坡保持良好运转和不断前进是政府不变的首要任务，也是第四代领导团队竭力要实现的目标。

他呼吁新加坡人全力支持黄循财及第四代领导团队，与他们携手为新加坡共创更美好的未来。

李总理也说：“黄循财与他带领的团队，在疫情期间努力赢得人们的信任，也通过新加坡携手前进运动，与许多新加坡人一起更新了社会契约，为新一代制定了国家议程。”

去年11月，身为人民行动党秘书长的李总理在该党大会上，宣布将在行动党2024年庆祝成立70周年之前交棒给黄循财，由后者率领行动党出征下届大选。

黄循财是在2022年4月获推选为新的第四代同侪之首，取代在前一年请辞领军者的副总理兼经济政策统筹部长王瑞杰。

（早报）

## 互指威胁中东和平 伊朗以色列皆称无意开战

伊朗对以色列展开袭击后，两国互指对方是中东和平的主要威胁。以色列呼吁国际社会制裁伊朗，伊朗则坚称它只是行使了自卫权；不过两国都表明，无意与对方开战。

联合国安全理事会星期天（4月14日）应以色列要求，就伊朗的袭击召开紧急会议。以色列常驻联合国大使埃尔丹在会上说：“伊朗的面具已经摘下，这个全球恐怖主义的头号赞助者，暴露了它是地区和世界不稳定因素的真面目。”

他要求安理会把伊朗伊斯兰革命卫队定性为“恐怖组织”，在“为时已晚前对伊朗实施一切可能制裁”。

伊朗星期六（13日）晚间对以色列发动直接攻击，以报复约两星期前伊朗驻叙利亚外交馆舍遇袭；伊朗认定那次袭击是以色列所为。

伊朗常驻联合国代表伊拉瓦尼在安理会会议上说，伊朗攻击以色列只不过是在行使自卫权。他指称，安理会未能履行维护国际和平与安全的职责，伊朗别无选择，只能做出回应。

他反指以色列是国际和平与安全面对的真正威胁，并呼吁安理会采取紧急和惩罚措施，迫使以色列政权停止对加沙人民的种族灭绝。

伊拉瓦尼表明，伊朗“不寻求局势升级或战争”，但会对任何威胁或侵略作出回应。

同一天，以色列总统赫尔佐格说，以色列不寻求与伊朗开战。他透露，以色列正针对伊朗的行为同盟友密切对话，并强调当前情况“需要平衡”。

他告诉美国有线电视新闻网（CNN）：“我们的态度是冷静和清醒的。我认为，我们正以非常专注且负责任的方式行事。我相信我们会做出相应的决定，以确保我们能够保护和捍卫以色列人民。”

以色列战时内阁星期一（15日）继续开会，商讨如何回应伊朗的袭击。CNN引述以色列官员说，战时内阁决心采取行动，但尚未决定时间和规模。

联合国秘书长古特雷斯呼吁各方保持最大限度的克制，他警告，中东和全世界都无法承受更多的战争。他告诉安理会：“中东局势岌岌可危。这个地区的人民面临着爆发毁灭性全面冲突的真实危险。现在是时候缓一缓局势了。”（早报）

## 美国宣称 不与以色列联手攻击伊朗

伊朗袭击以色列后，各方关注以色列会否以牙还牙，导致中东紧张局势进一步升级。但以色列的最大军备供应国美国表明，不会参与以色列对伊朗的任何反击行动。美国总统拜登还劝告以色列总理内坦亚胡，在采取任何行动之前应三思而后行。

白宫国家安全委员会发言人柯比星期天（4月14日）接受美国电视节目访问时说：“我们并不寻求与伊朗爆发更广泛的战争。”他补充道，美国“不希望看到事态升级”。

伊朗星期六晚向以色列发射300多枚导弹和无人机，以色列在美国、约旦和英国等盟友协助下击落绝大多数武器。伊朗此举是为了报复以色列在本月1日袭击伊朗驻叙利亚大马士革领事馆。

拜登在伊朗的袭击仍在进行之际与内坦亚胡通电话。柯比说，内坦亚胡“十分清楚”拜登的感受。

美国官员说，美国战机击落约70架无人机，美国舰艇击落四到六枚弹道导弹。

但拜登政府一名高官证实，拜登已告诉内坦亚胡，华盛顿不会为以色列对伊朗的任何报复行动提供军事支持。

这名不愿透露姓名的官员说：“我们不会参与他们所做的任何回应。我们不会想象参与这样的行为。

这名官员也说，以色列并不寻求使局势升级。“以色列人向我们表明，他们不希望与伊朗的冲突出现重大升级。”

美国国务卿布林肯星期天分别与约旦、沙特阿拉伯、埃及和土耳其外长通电话，讨论伊朗对以色列的袭击。布林肯重申，美国不寻求局势升级，但会继续支持以色列的防御。

国际安全情报咨询公司苏凡集团研究总监克拉克说，如果内坦亚胡一意孤行，再次攻击伊朗，就如他执意发动加沙战争那样，这将让拜登陷入非常艰难的境地。“我认为他对内坦亚胡的动机存疑，即内坦亚胡试图将战争扩大到整个地区，以转移人们对加沙战争困境的关注。”

（早报）

## 阿卜杜拉希扬：伊朗不希望 地区紧张局势升级

伊朗外交部长阿卜杜拉希扬星期一（4月15日）分别与英国外长卡梅伦和奥地利外长沙伦贝格通电话时表明，伊朗不希望地区紧张局势升级。

伊朗伊斯兰共和国通讯社报道，阿卜杜拉希扬在同卡梅伦通话时说，伊朗上星期天（14日）凌晨对以色列的行动是在《联合国宪章》规定的合法防御框架内，目的是惩罚以色列4月1日袭击伊朗驻叙利亚外交馆舍的行为。

阿卜杜拉希扬说，伊朗“不欢迎地区紧张局势升级”，但“如果以色列寻求冒险行为，伊朗下一次回应将是立即、更强烈、更广泛的”。

卡梅伦对伊朗行动后地区紧张局势升级表示担忧，他说，英国将敦促以色列不要采取进一步行动。

阿卜杜拉希扬在与沙伦贝格通电话时说，伊朗从未寻求加剧地区紧张局势，以色列方面似乎误解了伊朗的克制。伊朗对以色列目标的袭击是合法的自卫权利。

沙伦贝格说，更多的地区冲突将对所有人不利，需要通过外交努力来结束加沙地带危机。

以色列国防军总参谋长哈莱维星期一在内瓦提姆空军基地说，伊朗对以色列发动的导弹和无人机袭击“史无前例”，将“遭到回应”，但他没有作具体说明。

内瓦提姆空军基地上星期天凌晨被伊朗发射的弹道导弹击中受损。（早报）

## 美史上首桩前总统刑事审判 特朗普出庭呛政治迫害

美国前总统特朗普封口费案15日在纽约市开审，他本人亲自出庭。

特朗普成为美国史上首位面临刑事起诉的前总统，他在庭审首天坚称“此乃一场政治迫害”。外界分析，不论最后判决结果为何，特朗普都打算拿来做对自己有利的政治操作。

美国有线电视新闻网报道，封口费案15日那天在曼哈顿区的纽约最高法院开审。特朗普亲自出庭坐在辩护席，一旁有律师陪同，他在庭讯全程都坚称自己“受到政治迫害”。

特朗普说：“这是一场骗局、一场政治迫害。它会继续下去，永远继续下去，我们不会得到公平的审判，这是一件令人非常沮丧的事情。”

距离美国今年大选只剩半年多，特朗普面临的4大刑事案件陆续开审，而封口费案是所有案件里“最轻量级”的一起。

特朗普遭控在2016年大选前透过前律师科恩，支付艳星“暴风女丹尼尔斯”13万美元（约62.27万令吉）“封口费”，换取对方否认两人有过的婚外情，但其后将封口费当作选举开支报销，被控伪造商业纪录。

科恩表示，“我感到羞愧，我选择参与隐瞒特朗普的非法行为，而不是听从自己的良心”。本案审理期间，科恩、丹尼尔斯等当事人都可能以证人身分出庭。另外在法庭外，特朗普支持、反对两派示威者差点打起来。

特朗普即使被判有罪甚至要坐牢服刑，也依然有资格参选总统。特朗普阵营也将拿这些刑事案，作为对自己有利的政治操作，要让他成为美国史上遭到定罪，却仍得以再次入主白宫的案例。（南洋网）

## 泰相:欢迎所有政治犯回国 他信盼亲妹英乐返泰

流亡多年、现已返国的泰国前首相他信表态，希望仍流亡海外的亲妹、前首相英乐也能返国。

对此泰国现任首相社德他表示，欢迎英乐和所有政治犯回国，“只要政治犯们都能回家，泰国就会往前迈进”。

《曼谷邮报》报道，他信14日来访清迈市时表示，英乐在海外应该会觉得寂寞而想要回家，“我希望今年末前可以看到亲妹回国，我也正在研究要如何达成这件事”。

他信表态后，社德他当天稍晚被记者问及此事时表示：“只要遵循法律程序，欢迎英乐和所有政治犯返回泰国。我相信，所有政治犯都会想要回家，当他们都能回家时，泰国就会往前迈进。”

英乐2011年就任首相，约3年后在2014年因一起人事调动案被撤销首相资格，2017年逃亡海外，身上背着多起贪污渎职罪名。泰国最高法院去年12月和今年3月宣判两起英乐涉及的渎职罪不成立，舆论多认为这是在为英乐回国铺路。

英乐目前仍因稻米补贴案被法院判处5年有期徒刑。多数政治分析家认为，她将可循兄长的模式返回泰国，但必须要先展现“愿意返国服刑”的态度。

他信兄妹所属的为泰党在去年5月大选后获得组阁权。他信已在去年8月返国，因贪污案被判处8年有期徒刑。他随后申请王室特赦，刑期获准从8年减为1年。他信保外就医半年后，已在今年2月下旬获得假释返家，并多次公开露面。

（东方网）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日報



# 耶伦:不排除任何手段 应对中国产能过剩问题

**美国财政部长耶伦表示，针对中国的制造产能，美国不排除采取任何应对措施，包括可能征收额外关税，以阻止她所说的大量廉价商品涌入美国市场。**

“我们担心，中国在一些产能严重过剩领域的出口，可能会在我们的市场上激增，”耶伦在CNN节目中表示。

“我在与他们的讨论中非常明确地表示，这不仅是我们的疑虑，也是其他国家、欧洲、日本，甚至新兴市场、印度、墨西哥、巴西的疑虑”她说。

耶伦上周访问了中国，批评中国不公平的经济措施，包括涉及对在华的美国和其他外国公司采取的不当做法，以及通过补贴特定领域的过度生产来扭曲全球市场。

当被问及美国是否可能征收额外关税时，耶伦告诉CNN，“我不会排除任何可能的应对措施。但我们确实希望负责任地管理这种关系。”

中国一直在向制造业投入巨资，重点关注电动车、电池和再生能源等新产业，为放缓的经济寻找新的增长来源。（南洋网）

# 特斯拉宣布全球裁员10% 马斯克致函员工曝原因

马斯克在电邮中告知员工称，面临电动汽车需求的放缓，特斯拉将在全球裁员10%以上。

根据彭博新闻社获得的这份备忘录，马斯克提到，裁员的理由包括职务重复，以及需要削减成本。

如果本次裁员适用于整个公司，那么裁撤的人数可能超过1万4000人。

本月早些时候，特斯拉公布的汽车交付量表现惨淡，大幅低于预期，且出现了4年来的首次季度下跌。

几位分析师预计，特斯拉全年销量可能会萎缩，称其最新的车型——Cybertruck——生产迟缓，且在明年晚些时候开始生产下一代汽车前，新产品匮乏。

“在我们让公司为下一阶段的增长做好准备之际，考察公司的各个方面来削减成本、提高生产率极为重要，”马斯克在电子邮件中写道。

“为此，我们已经对组织进行了彻底评估，并做出了将全球人力削减超过10%的艰难决定。这是我最不希望看到的，但别无他法。”

去年年底，特斯拉员工总数为14万473人，几乎是3年前的两倍。

“这些年来，我们取得了迅猛发展，在全球各地建立了多家工厂，”马斯克在邮件中写道；Electrek早些时候报道了该消息。

“随着这种快速的增长，某些领域出现了角色和工作职能的重复。”

特斯拉股价今年已下跌31%，在标普500指数成份股中排名几乎垫底。周一盘前一度下跌1.2%。

（南洋网）

# 厌倦中国风险 投资者投奔昂贵印度资产

根据最新一期彭博Markets Live Pulse调查，印度将经济扩张转化为企业利润的能力，使其比日本或中国享有更好的投资前景。

在中国市场大幅下滑之际，印度和日本股市强劲上涨，重塑了亚洲金融市场的格局，为全球投资者提供了三个彼此竞争的地区资产配置选项。

即便中国股市估值处于诱人低位，日本也在改善企业治理方面取得进展，但接受MLIV Pulse调查的390位受访者中，近一半在这三个亚洲巨头中选择印度为最佳投资选项。

“选择昂贵的印度股市，而非低价的中国股市有许多的理由，例如GDP增长能够更好地传导为盈利增长，”瑞联银行驻新加坡亚洲股票研究主管基兰·考尔德表示。他说道，印度股票有着更好的盈利持续增长的记录，且地缘政治环境也更具支持性，进一步增强了这方面的理由。

今年，印度和日本的主要股指都攀升至了纪录高点，印度是因为经济快速增长推动涨势，而日本则是因为通胀逐步回归，且推行企业改革。

彭博基于MSCI指数汇编的数据显示，目前印度股市约在明年预期盈利的23倍左右交投，甚至超过了美国，且高于日本的17倍和中国的大约9倍。

中国主要股指从3年前的峰值已经大跌了大约四成，通缩以及持续的楼市危机令经济承压。

超过一半的受访者称，预计未来12个月，中国股市表现将不及印度和日本。

根据彭博的数据，截至3月的一年，印度股市吸引了250亿美元 的净资金流入，中国则仅有53亿美元 。

印度股市的利好因素包括人口的增长，以及对中产阶级扩张将推高企业利润的乐观预期。

“印度是最优选择，”M&G投资驻新加坡投资组合经理维卡斯·佩沙德表示。他说，印度股市可能会在地区基准中扮演重大角色。

印度政府已将基建资金配置从五年前的水平提高了两倍有余，至2025财年的超过11兆卢比 。总理莫迪未来六年料将进一步投资143兆卢比 ，实现关键基建的现代化。

与此同时，瑞银全球财富管理全球资产配置主管阿德里安·祖尔彻表示，中国经济增速放缓，通缩阴霾不散，以及持续的楼市危机，可能会吓退投资者。（南洋网）

# 美中竞争虽有阴影 高管肯定中国经济韧性

中国企业高管和投资者，正迎来一个充满地缘政治紧张局势和经济增长放缓的未来，但也充满了中国房地产泡沫破灭带来的机会。

这种夹杂焦虑与谨慎乐观的情绪，在哈佛大学一个论坛上得到了体现：商业大亨、企业家和创投家，周末在此与学者和学生交流。

**房市低迷抑制情绪**

与会人士表示，中国持续的房地产市场低迷抑制了投资者的情绪。但他们也肯定了中国的经济韧性，这得益于其庞大的工程师和技术工人队伍、先进的基础设施以及再生能源和电动车等领域的创新。然而，大部分讨论不可避免地转向了美中关系。

Cloopen集团高阶主管卢星（译音）表示，他担心美国如果关闭TikTok可能会影响他的一些投资，这些投资严重依赖这家社群媒体巨头来吸引新客户。

美国对中国电动车制造商征收关税和其他限制，对此，蔚来汽车总执行长李斌，在几乎不加掩饰的批评中呼吁加强合作，称中国政府未歧视外国汽车制造商。

泰康保险集团董事长兼总执行长陈东升，在哈佛大学中国论坛上说道，地缘政治是最大的不确定性。全球化趋势已转向脱钩、技术封锁、贸易保护主义。

最近访华期间曾会见中国国家主席习近平和其他高级领导人的哈佛大学教授格雷厄姆·艾利森表示，他带回好消息和坏消息。

格雷厄姆·艾利森普及了“修昔底德陷阱”一词，它描述了新兴大国可能危及现有超级大国时，历史上不乏双方最终爆发战争的案例。

他说，好消息是习近平和美国总统拜登11月在旧金山的会面，让中美不断恶化的关系有望不再破底，也为双方改善关系奠定了基础。但他表示，这远远不能保证两国能够既竞争又合作。

格雷厄姆·艾利森表示，尽管国内面临经济挑战，但习近平掌控全局，并坚定地致力于让中国成为最好的国家。

他说，坏消息是：一边是史上崛起最快的国家，另一边是至少自罗马以来最强大的国家之间真正的修昔底德竞争。（南洋网）

# Quaker Oats美国工厂6月停产 逾500员工丢饭碗

百事公司宣布将于今年6月8日正式关闭其美国伊利诺丹维尔，经营55年的桂格燕麦（Quaker Oats）生产厂房，预计将有510名员工失业。

在此之前，由于沙门氏菌污染，2023年12月和2024年1月曾两次大规模召回产品。

该公司表示，“去年12月桂格召回后，我们暂停了（丹维尔）工厂的生产。经过详细审查，我们确定，要满足未来的制造需求，需要延长停产时间，以进行改进和现代化。”

据报导，桂格目前在北美至少经营另外3家烘焙工厂。

百事公司表示，由于产品召回导致收入损失，对丹维尔现有桂格燕麦工厂进行现代化改造更加不可行。

其2023年财务报告显示，自1800年代末以来一直是主食的桂格燕麦北美公司，去年销量下降5%，整体收入减少了2%。

（东方网）

# OpenAI东京设亚洲首个办事处 推日语优化GPT-4自订模型

美国人工智能（AI）开发公司OpenAI于15日宣布在东京设立亚洲首个办事处，同时也是继旧金山、伦敦、都柏林之后OpenAI在全球的第4个据点。

未来日本法人将由前Amazon Web Services（AWS）Japan社长长崎忠雄主导。OpenAI的CEO奥特曼（Sam Altman）也在致词中表示期待与日本建立长期合作关系。

根据ETtoday新闻云引述日媒报道，在日本东京举行的记者会上，OpenAI营运长（COO）莱特卡普特（Brad Lightcap）亲自现身并表示，东京办公室的设立对公司而言具有重大意义，日本的单周活跃用户超过200万人，在此基础上将日本市场开发日语优化的GPT-4自定义模型。

OpenAI执行长奥特曼则透过影片方式表示，“期待与日本的各位、政府、企业、研究机关建立长期的合作伙伴关系。在日本，人类和技术有着为了公共利益而相互合作的历史和土壤根基，我相信人工智能可以进一步提高日本人的创造性和生产力。”

奥特曼说，在日本设立办事处是自然而然的选择。（南洋网）

# 三星电子获美政府306亿补助 将在得州扩建半导体厂

美国商务部于当地时间15日宣布，将向三星电子（SAMSUNG）提供64亿美元补助，用于在得克萨斯州泰勒市（Taylor）生产先进半导体制程的工厂。为此，韩国三星电子决定扩大投资规模，预计2030年以前将投入450亿美元（约2153亿令吉）。

根据《韩联社》，美国商务部长雷蒙多（Gina Raimondo）前一天在简报会议中正式公布，将依据“芯片法案”向三星电子提供64亿美元（约306亿令吉）的补助款。

为此，原本三星电子已经计划投资170亿美元（约814亿令吉）在美国得克萨斯州泰勒市设立先进半导体工厂，工厂从2022年开始盖，目前仍在兴建当中，如今更将决定投入先前投资额的2倍，计划在2030年以前投资450亿美元，并计划兴建第二座工厂。

三星电子在得州泰勒市的第一座工厂将预计从2026年起投入4奈米、2奈米半导体的生产，至于第二座工厂则预计从2027年起投入先进半导体量产，而研究开发设施更预计2027年开幕。

据悉，三星电子是获取美国半导体补助第三多的企业，仅次于英特尔的85亿美元 、台积电（TSMC）的66亿美元 。（南洋网）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報



## BCA 匯率

（2024年4月16日）
來源：中亞銀行（BCA）

| 外幣 | 代碼 | 現匯 | | 現鈔 | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | 買進 | 賣出 | 買進 | 賣出 |
| 美元 | USD | 16145.00 | 16205.00 | 16045.00 | 16345.00 |
| 新元 | SGD | 11811.40 | 11854.44 | 11733.00 | 11962.00 |
| 歐元 | EUR | 17135.77 | 17192.44 | 16995.00 | 17363.00 |
| 澳元 | AUD | 10362.46 | 10399.78 | 10269.00 | 10511.00 |
| 英鎊 | GBP | 20067.98 | 20136.61 | 19910.00 | 20333.00 |
| 日元 | JPY | 104.64 | 104.99 | 102.94 | 106.88 |
| 人民幣 | CNH | 2216.46 | 2231.86 | 2179.00 | 2295.00 |
| 令吉 | MYR | 3362.39 | 3386.34 | – | – |

# 仍需更多政策支持 中国首季GDP增长超预期

**中国第一季经济增长超出预期，工厂生产引领扩张，尽管3月经济活动放缓表明，可能需要更多支持来维持这一势头。**

中国国家统计局周二公布的数据显示，1-3月GDP同比增长5.3%。接受彭博调查的经济学家的预估中值为4.8%，略高于2023年第四季5.2%的增长率。

Saxo Markets外汇策略主管查鲁查纳纳表示，中国数据看来似乎很强劲，但细节却非如此。这表明经济需要更多支持，市场将继续为人民币疲软做好准备。

自去年解除疫情限制以来，中国的经济复苏未能保持平衡。

由于海外需求强韧，以及北京方面通过在国内开发先进技术来缓解美国贸易限制的冲击，中国的制造业持续增长。

但在房地产长期低迷、对家庭和企业信心造成压力下，中国消费者的消费慾望恢复缓慢。

工业生产者出厂价格一年多来持续下降，反映出内需疲软以及某些行业的产能过剩。

在岸人民币收窄先前的跌幅，下跌0.2%，中国央行择时让中间价跌破窄幅区。

中国公布的GDP超出预期后，在岸人民币上涨0.1%。10年期基准国债收益率基本持平，为2.28%。

国家统计局在周二发布的声明中表示，“第一季国民经济开局良好，积极因素累积增多，为实现全年目标任务打下了较好基础。”

中国今年的增长目标是5%左右。许多经济学家表示，政府将不得不出台更多举措来稳定房地产市场，并鼓励消费者消费，才能实现这一目标。

投资人正密切关注政府今年刺激内需的一项重大举措：一项鼓励企业升级设备和家庭购买新车、冰箱或洗衣机的以旧换新计划。

中国家电制造商股票上周上涨，官员们先前宣称，对大规模设备更新和消费品以旧换新会有“有力度”的资金支持。

（南洋网）

## TikTok新版观看可赚钱 遭批可怕陷阱

3月底TikTok在法国推出新版TikTok Lite，让使用者解任务赚钱，看越多赚越多。数位权理部长费拉里说，这与数位社会原则相违背，将密切观察；专家则批程式为“可怕陷阱”。

法国TikTok在3月底悄悄推出新版应用程式TikTokLite。世界报（Le Monde）10日揭露，使用者只要通过每日挑战，就可以真正赚到钱，且使用越频繁就赚越多，随即引发法国政府和舆论担忧。

TikTok Lite近日进军欧洲的法国与西班牙市场，据法媒表示，其资讯量较TikTok少，主打内容也跟TikTok稍有区别。

进入TikTok Lite介面，应用程式便会用醒目颜色字体提示：“你可以参与不同有趣任务，累积点数、交换报酬。”

换言之，使用时间越多，就能获得更多酬劳。据《费加洛报》（Le Figaro）测试，每观看25分钟就能得到4200点，按赞、邀请朋友、追踪帐号、连续登入等也都可以。1万点可以兑换1欧元（约5令吉）。

赚到的点数可以“抖内”给喜欢的网红，或是换成亚马逊（Amazon）购物金。为了让使用者每天登入，TikTok Lite会主动建议设置手机提醒。法国TikTok发言人表示，每天可获利的观看上限为85分钟。

数位权理部长费拉里（Marina Ferrari）11日在社群平台X的帐号上发文写道，“以观看时间换取对应酬劳的机制，是数位空间具争议性的走向，并且与我们希望建构的数位社会原则相违背”，并表示“已要求我的单位尽可能地仔细研究介面机制”。

亲职和数位教育观察机构创办人侯麦（ThomasRohmer）近日在法国新闻广播电台（Franceinfo）上警告，“对孩童的影响使我们非常担心，我们清楚这会让孩子非常难以远离它”。

尽管已被法国政府盯上，但这款爆红的中国应用程式似乎并不担心，因为政府目前仍无法出手禁止。费拉里办公室13日向《巴黎人报》（Le Parsien）解释，欧盟执行委员会是这类大型平台的规管单位，已就该程式使人成瘾的操作启动调查。

勒恩（Rennes）第二大学人类学教授彭拉达（PascalPlantard）14日接受十字架报（La Croix）访问指出，透过TikTok Lite，母公司中国字节跳动让数位平台的竞赛进入不同档次。

“中国正使用跟电玩要塞英雄平台一样的策略，利用比其他东西都更具象征性的报酬，来让应用程式对目标西方年轻人更具吸引力。这是制造软实力的一种方式。”（南洋网）

## 美英制裁或令俄金属流向中国 强化上海定价影响力

美国和英国上周宣布限制俄罗斯铝、铜和镍在两国金属交易所交易。分析称，此举料促使俄罗斯对中国出口更多关键大宗商品，增强上海作为全球经济关键原材料定价市场的影响力。

彭博社的分析文章指出，对俄金属的新制裁，将推动俄金属出口更多地流向美英司法管辖以外的地区，尤其是中国。这可能巩固中国作为俄罗斯关键大宗商品最后买家的地位。

上海期货交易咨询公司国泰君安的高级分析师王蓉说：“俄罗斯金属在欧美市场的流动性可能进一步下降，全球贸易流动也将重塑。”

俄乌战争爆发后，国际在能源市场制裁俄罗斯，促使更多俄罗斯能源进入中国。2023年，俄罗斯取代沙特阿拉伯，成为中国最大的原油进口来源国。俄罗斯也是中国第二大煤炭进口国，今年还很可能成为中国最大的天然气供应国。

在新制裁推出前，中国的俄罗斯铝进口已创下历史新高。全球第三大铝业公司俄铝，去年23%的收入来自中国，而2022年仅为8%。

此外，中国是全球最大的精炼铜和铝生产国，并通过在印尼的投资成为镍的主要生产国。俄罗斯金属的额外供应使得中国境内汇集了更多材料，继而可能推动中国生产金属的出口。

由于中俄的战略协作伙伴关系，中国进口商在关键原材料上获得折扣，并绕过美元，转而使用人民币进行结算。这既帮助俄罗斯避免战争带来的通胀影响，也推动了中国政府希望取代美元成为世界储备货币的愿景。

另据路透社引述知情者称，从去年12月开始，俄罗斯铜业公司和中国企业将新的铜杆伪装成废铜，以规避关税并躲过西方制裁。

消息人士说，俄罗斯铜业公司和中国企业通过中介，把新铜杆送到中国新疆维吾尔地区进行切割，使其外观难以与废铜区别开，进而方便进出口商从废金属和新金属的关税差异中获利。

（早报）

## 飞天茅台售价狂跌 市值缩水逾396亿

中国经济影响高端白酒市场！向来被视为可以保值的贵州飞天茅台零售价格，近期传出跌破2400元人民币（约1584令吉），导致该公司股价连日下挫，本月8日跌破1700元关卡，市值蒸发逾600亿元（约396亿令吉）。

有中国白酒业者表示，这种幅度的价格下跌在过去十多年中从未见过。

综合中国媒体报道，自2012年以来，飞天茅台酒的价格一直保持着波动上升的趋势，每次价格上涨约200元（约132令吉），会有10元（约6.60令吉）至20元（13.20令吉）的回落；但中国景气冲击高端白酒市场，近期降价幅度进一步加剧。

对此，业者也表示，从未见过如此大幅度的下降，原因不太可能只是因为淡季而已。更有白酒回收商8日指出，上午零售价还在每瓶2460元（约1624令吉），一下迅速下降至每瓶2400元（约1584令吉），行情下跌速度过快。

飞天茅台是世界三大著名蒸馏酒之一，产于中国贵州茅台镇，一直被认为是中国白酒市场中的“硬通货”，意旨可以“保值”。中国官方零售价为每瓶1499元（约989令吉），但在市面上常年溢价，在旺季时甚至高达3000元（约1980令吉），且供不应求；有时价格更可飙升至每瓶4000元（约2640令吉）。

业内人士分析指出，消费者对未来收入预期悲观，导致消费紧缩和消费降级，反映出中国酒业面临的共同问题，即社会购买力不足。

“2024年整个酒业仍将面临高库存、价格倒挂（市价低于进价）和需求不足等挑战，预计将是一个相对艰难的年份。”（南洋网）

## 丁薛祥：中国愿同美国 拓展知识产权领域务实合作

中共政治局常委、中国国务院副总理丁薛祥星期一（4月15日）在北京会见美国专利商标局局长维达尔时强调，中国愿同美国拓展知识产权领域务实合作。

据新华社报道，丁薛祥告诉维达尔（Kathi Vidal），中国始终高度重视知识产权保护，中国愿同美国拓展知识产权领域务实合作，着力解决彼此关切问题，营造公平、公正、非歧视的营商环境，为推动两国关系稳定发展作出更大贡献。

中美双方去年年中开始恢复高层交流，美国国务卿布林肯、财长耶伦、气候问题特使克里、商务部长雷蒙多等拜登政府高层官员曾先后访华。

（早报）

## 香港初步批准ETF 比特币以太币飙高

香港有关部门为现货比特币和以太币基金开绿灯，给加密货币市场带来提振。

比特币扩大涨幅，一度攀升4.3%，至大约6万6629美元，以太币上涨6.1%至3257美元。

彭博报道，据相关资产管理公司表示，香港已初步批准其推出现货比特币和以太币交易所指数基金（ETF）。

该消息提振了比特币和以太币，以及整体加密货币市场。

嘉实国际，以及HashKey资本和博时国际的合作项目，周一分别发布声明，宣布了初步批准的消息。

华夏基金管理公司的香港子公司表示，已获得香港证监会批准提供虚拟资产管理服务，并正在部署资源开发产品。

OSL数字证券有限公司在一份声明中表示，将为华夏和嘉实的比特币和以太币产品提供托管服务。（南洋网）

INDONESIA 印度尼西亚日报



## 英超 阿申纳利物浦双败

# 曼市渔翁得利领跑

***英超两强阿申纳和利物浦双双在主场爆冷落败，颇为意外地让此前获胜的卫冕冠军曼市渔翁得利，得以继续领跑英超积分榜。***

曼市日前5比1横扫升班马卢顿，在先赛完32轮的情况下对阿申纳及利物浦保持2分优势。阿申纳和利物浦本轮都是主场作战，但却分别爆冷不敌维拉和水晶宫。曼市现在领先阿申纳和利物浦2分，接下来曼市只要全胜，他们就肯定卫冕。

维拉本赛季已经在主场让阿申纳品尝落败滋味。上半场，维拉射脚沃特金斯的单刀球击中门柱弹出。特罗萨德的近距离射门被维拉门将马丁内斯用脚封出。

眼见两队都有不少机会的比赛似乎就要以平局收场，维拉闪电般连进两球，彻底击垮阿申纳。第84分钟，迪涅左路传中，皮球从阿申纳门前滑过，贝利後点包抄推射破门。3分钟後，提拉曼斯为沃特金斯送出妙传，後者搓射命中，帮助维拉2比0实现“双杀”。维拉积63分重返积分榜前四，主帅埃梅里率队掀翻旧东家阿申纳。

阿申纳主帅阿尔特塔赛后表示：“我们控制不了曼市。我们唯一能控制的是，当我们不断的赢球，我们就会有属於我们的奔跑，这更容易。那个时机就是现在。在这场比赛所受的打击之後，这就是我们应该做出的反应。现在对我们而言是一个巨大的考验。我们有最好的时机来击败拜仁慕尼黑，球队必须展示出这一点来。”

利物浦0比1爆冷负於水晶宫之後，遭遇主场两连败，英超主场533天不败纪录被终结。利物浦在连续3场不胜之後，或许将失去在英超和欧洲联赛双线的争冠机会。利物浦连续在主场负於亚特兰大和水晶宫，有可能让他们无缘冲击欧联和英超冠军。

利物浦28个英超主场不败纪录被终结，这是利物浦自2022年10月负於利兹以来首次英超主场告负。利物浦近9个英超主场，从未零封对手，追平在1998年12月到1999年5月创造的英超主场连续丢球纪录。

赛後，利物浦主帅克洛普表示：“上半场的表现绝对不够好，下半场我们做出了回应。我们从上一场比赛中失去了信心。我们失球了，这是一个可怕的进球。一个在六码禁区内完全自由的对手，这是绝对不应该发生在我们身上的。我们输掉比赛，感觉真的很垃圾。现在我们需要一点时间来处理好这个，这真是一个糟糕的时刻，我们连续第二场主场比赛输球。”

（光明网）

## 国米主场遭卡利亚里逼平

# 下轮德比取胜即封王

由於AC米兰队周日只能在客场3比3战平萨索罗队，因此“领头羊”国际米兰队主场2比2战平卡利亚里队後，继续保持14分优势，只要在下轮米兰德比战中取胜，即可提前5轮夺得本赛季的意甲冠军。

与卡利亚里之战，国米第12分钟打出快速反击，桑切斯送上助攻图拉姆抢点破门，帮助蓝黑军团早早领先1比0。第28分钟，巴雷拉曾头球攻门打入一球，可惜越位在先进球被取消。

场上比分直到下半场第64分钟才再度改写，卡利亚里抓住反击机会，卢文博做球肖穆罗多夫劲射破门，1比1。国米在第74分钟再度取得领先，弗拉泰西造点，恰尔奥汗卢点射一蹴而就，2比1。

然而，国米城门在第82分钟再次失守，维奥拉禁区内无人防守轻松抽射破门，将最终比分定格为2比2。

另一边厢，AC米兰则险些败在萨索罗脚下。萨索罗虽然身陷降级区，国米今季联赛的唯一败绩就是拜它所赐。

与米兰之战，萨索罗开场前10分中就打入两球，皮纳蒙蒂和劳里恩特分别破门，萨索罗2比0领先。第20分钟米兰打出快速反击，莱奥带球1V2後低射破门，将比分改写为1比2。

下半场第53分钟，阿德利被抢断，劳恩里特破门上演梅开二度，萨索罗3比1领先。第59分钟，莱奥外脚背攻门被扑，约维奇机敏补射破门，米兰将比分追成2比3。

第84分钟，米兰开出角球，加比亚胸部一停，奥卡福尔眼疾脚快凌空抡射入网，帮助米兰3比3追平。

意甲32轮战罢，国米26胜5平1负积83分，在馀下6轮情况下，领先排名第二的米兰（69分）多达14分，冠军归属已无悬念。下一轮，本赛季米兰德比2.0将上演，只要国米取胜，就能提前5轮，即便米兰取胜或战平，只不过是延缓国米夺冠日期。

本轮其他比赛中，上届冠军那玻利主场2比2与弗洛西诺内战平，波利塔诺和奥斯梅恩各为主队打进一球；弗洛西诺内虽然失点，但凭借谢迪拉的双响追平对手。（光明网）

## 德甲联赛 打破拜仁11年垄断

# 利华古申首夺冠

德甲联赛第29轮迎来焦点之战，利华古申主场5比0横扫布莱梅，提前5轮首次夺得德甲联赛冠军。这是利华古申120年队史的首个德甲冠军，创造了历史，并打破拜仁慕尼黑对该项冠军长达11年的垄断。

利华古申本场只要击败布莱梅，就肯定拿到德甲冠军。在场边，有利华古申球迷捧起德甲沙拉盘的模型，为球队加油呐喊。在巨大的压力之下，他们没有让球迷失望。此役维尔茨上演帽子戏法，带领球队5比0大胜对手。

赛季至今不败的利华古申保持无比高昂的进攻斗志。利华古申在第25分钟打破僵局，霍夫曼禁区内抢点时被踢倒，主裁判查看回放後判罚点球，博尼法斯一蹴而就。

第60分钟，博尼法斯带球入左侧禁区後回传，扎卡迎球推射破门，利华古申2比0领先。手握两球优势，利华古申越打越轻松。球队年轻中场核心维尔茨（20岁）在第68分钟、第83分钟、第90分钟三度洞穿不莱梅球门，上演“帽子戏法”的同时，也将比分锁定为5比0。

比赛进行到80多分钟，利华古申球迷就已经控制不住，他们提前跑进场庆祝。维尔茨等人赶紧叫球迷出去，不然的话，比赛可能腰斩。

利华古申凭藉本场比赛的胜利，提前5轮夺得本赛季德甲冠军。他们至今29轮联赛取得25胜4平累积79分保持不败，进74球仅丢19球，领先次席的拜仁高达16分。

此外，利华古申在各项赛事中更是创造惊人的43场不败，是本赛季至今欧洲五大联赛球队唯一的不败之师。在赛季开始前，任谁也不会想到，利华古申竟然能以“碾压”拜仁的优势夺冠，终结後者对於德甲冠军长达11个赛季的垄断。上次非拜仁的球队夺冠已是2011/12赛季的多蒙特。

赛後，激动的数万利华古申球迷集体纷纷冲进球场内，和球员一同高歌庆祝队史首个德甲冠军，一同感受冠军的喜悦。球场成了“红黑色”的海洋。

利华古申在锁定德甲冠军後，将在本月18日欧洲联赛8强赛次回合客场出击英超球队西罕，首回合利华古申在主场2比0占得先机。利华古申将在5月25日德国杯决赛迎战凯塞劳登的挑战。利华古申将向“三冠王”发起全力冲击。

利华古申从降级区到三线不败争冠，阿隆索只用一个半赛季！如今，展现超凡执教水平的阿隆索率领利华古申在120年队史写下浓墨重彩的一笔。利华古申问鼎队史120年首座德甲冠军，阿隆索这成就已足以堪称队史传奇主帅！（光明网）

## 美职篮 湖人鹈鹕附加赛

# 再战 雷霆时隔11年登顶西部

史上首见的3队常规赛收官战争夺西部头号种子，最终，坐镇主场的俄克拉荷马雷霆以135比86击败大量主力缺阵的达拉斯独行侠，睽违11年登顶西部；洛杉矶湖人124比108粉碎了鹈鹕直接晋级西部季后赛的希望后，双双于附加赛再一较高下！

雷霆、丹佛金块、明尼苏达木狼常规赛末轮开打前战绩相同，都有机以及会抢下头号种子，是NBA史上首见。

不过，雷霆今碰上早已确定季后赛席次、包括东契奇、欧文等9名球员在伤兵报告中列为不会出赛的独行侠时没有发生意外，以49分之差大胜抢下西部第一。

木狼面对力拚西部第6种子的凤凰城太阳，首节就陷入22分落后，随后的比赛无法恢复，最终于主场以106比125吞败。加上金块客场126比111击败孟菲斯灰熊，最终金块拿下西部第2种子，木狼仅名列第3。

赢球的太阳能否拿下第6种子，还要看鹈鹕主场迎战洛杉矶湖人的结果而定，而“紫金军”在詹姆斯缴出28分17助攻11篮板的表现下，湖人上半场就攻下70分取得17分领先，最终以124比108击败鹈鹕。

在战绩相同的情况下，太阳靠着本季对战鹈鹕2胜1败战绩拿下西部第6的最后一个直接晋级季后赛席次。鹈鹕落至西部第7，要继续在主场与抢下西部第8的湖人打附加赛，获胜球队就可以拿下西部第7种子。

另外，金块取胜灰熊后，本季战绩比前一年提升，拿下57胜25败，追平球队在2012/13年创下的单季最多胜场纪录。这同时也是总教练马龙在金块生涯的424胜，超越千胜教头卡尔，排名提升至队史第2，仅次于道格莫的432胜。

由于西部第9或第10的席次不会改变，勇士今决定让主将库里和格林休息，而球队在汤普森的25分带领下以123比116击败爵士。

至此西部季后赛、附加赛对战组合全部确定，头号种子雷霆，第2种子金块，第3种子木狼对第6种子太阳，第4种子快艇对第5种子独行侠。附加赛7、8名鹈鹕与湖人对战，9、10名沙加缅度国王对金州勇士。

另一方面，在公鹿和骑士双双落败的情况下，纽约人今在主场通过加时，以120比119险胜芝加哥公牛，抢下东部第2种子席次，公鹿和骑士分列3、4种子。

与此同时，费城76人虽然在主场以107比86击败布鲁克林篮网，夺下8连胜，但最终还是名列东部第7，要从附加赛打起。

而争夺5、6种子的4队全部获胜，除魔术与76人，溜马主场以157比115大胜老鹰，热火以118比103击败多伦多恐龙，因此最终名次没有变化，魔术以第5种子之姿，首轮要对上骑士，溜马拿下第6种子，首轮对上公鹿，76人则在7、8名附加赛中于主场迎战热火。

（光明网）

华社
INDONESIA 印度尼西亚日報
Redaksi: (021)63868348 EXT. 401
Email: naskahpers@gmail.com
2024年4月17日（星期三） B1

印尼中华总商会总主席张锦雄致辞。

吉林省外办副主任李建华致辞。

王志禹很注重印尼市場。

交流会场景。

# 吉林省外办代表团访问
# 印尼中华总商会加强合作

**廖子建 报道/摄影**

（雅加达讯）吉林省外办副主任李建华，吉林省公安厅副厅长刘东柏，吉林省公安出入境管理局政委明志全，吉林省外办涉外管理处二级调研员王晓林等人，2024年4月16日（星期二）下午4时30分莅临印尼中华总商会会所，受到总主席张锦雄，秘书长周维樑，副总主席薛天增、连介豪等理事的热烈欢迎。

印尼中华总商会总主席张锦雄表示，首先，我谨代表印尼中华总商会对各位的到来表示热烈的欢迎和诚挚的问候。

张锦雄说，进入21世纪以来，印尼政府着力发展经济，重点加强大型基础设施建设，对国家未来中长期发展做出了明确的规划。而我们也很高兴看到这些年来，国家实实在在的建设和变化。在当前， 全球经济发展整体放缓的大环境中，印尼仍保持了稳定增长的态势。2023年全年印尼GDP同比增长5.05%，GDP总量达到 20892.4万亿盾，约合1.39万亿美元，人均GDP达到4919美元。同时，稳健良好的营商环境和积极乐观的消费市场，都推动了印尼经济的快速增长。

当前的印尼与中国关系正处在历史最佳时期，以“雅万高铁”为代表的一批大型基础设施项目的落地和实施，也实实在在为印尼经济发展，奠定了良好的基础。如今，越来越多的中国企业都将印尼作为“出海”首站重点战略布局的国家。

张锦雄进一步指出，吉林省，是中国东北的老工业基地，拥有雄厚的技术实力，和良好的自然条件，也是我们商会的老朋友、好朋友。印尼中华总商会愿与吉林省外事办以及吉林省政府多个部门和机构保持良好的沟通与合作。共同为促进中-印尼之间的经贸、文化合作贡献我们的力量。最后，衷心祝愿吉林省代表团此次印尼之行圆满顺利。

吉林省外办副主任李建华指出，我们是一带一路保障小组，这次拜访印尼主要是想看一看吉林省企业在印尼的投资发展情况，看看这些企业有什么需要我们的支持和帮助的地方。与此同时，我们抽空还拜访一些老朋友。此外，吉林省企业也需要走出去招商引资，建立与其他国家的经贸往来。

李建华也通过这次与印尼中华总商会企业家们的交流简要介绍吉林省目前的经济发展情况。他说，跟2013年比较吉林省发生翻天覆地的变化，去年吉林省的GDP达1.35万亿人民币，较前年同期增长百分之6.3，比其他省平均百分之五的增长率高。总之吉林省这些年的发展速度还是不错的，希望通过这次的交流能够进一步加强与印尼中华总商会在经贸等领域的合作，为印尼与吉林省的贸易发展作出贡献。双方交流结束后双方领导互赠纪念品及合影留念。

张锦雄赠送纪念品给李建华时与双方代表合影。

李建华回赠纪念品给张锦雄时与双方代表合影。

## 张敏总领事走访 印尼邱氏武术馆

4月15日，张敏总领事夫妇走访印尼邱氏武术馆。苏北省青年与体育厅厅长代表迈蒙、武术馆馆长邱怡平、苏北省武术队运动员及广东省武术教练员等参加活动。

张总充分肯定邱馆长长期以来特别是担任三届印尼武术总会总主席期间为促进中印尼武术交流和印尼武术事业发展作出的重要贡献，并表示当前中印尼关系已进入共建命运共同体的新阶段，地方合作和民间交往是推动两国关系发展的重要基础。此次广东省派教练员前来苏北省指导交流，是落实去年两省达成的合作共识的具体举措。张总还观看了太极、散打等武术表演，预祝运动员们在今年印尼全运会上取得佳绩。

邱馆长对中方多年来对印尼武术事业发展的指导和帮助表示衷心感谢。

## 驻登巴萨总领事张志昇
## 向印尼伊联西努省分会祝贺开斋节

2024年4月11日，驻登巴萨总领事张志昇视频连线印度尼西亚最大伊斯兰教组织伊斯兰教士联合会（伊联）西努沙登加拉省分会主席马松农，向其致以开斋节问候。驻登巴萨总领馆副总领事朱宇、西努省伊联副主席朱马伊目等在座。

张志昇表示，中印尼友好交往历史悠久，双方是好邻居、好兄弟、好伙伴。在两国元首战略引领下，中印尼关系开启了共建命运共同体新篇章。总领馆愿同西努省政府及伊联等组织保持密切沟通，共同促进两国地方间各领域友好交流和务实合作。

张志昇介绍了中国政府奉行各民族一律平等和宗教信仰自由政策，以及新疆、宁夏等地群众欢度开斋节等情况。马松农主席欢迎张总领事履新，感谢其节日问候，向中国穆斯林群众致以开斋节祝贺。马高度评价中国在消除贫困、保持社会和谐、关爱穆斯林群众等方面取得的突出成就，表示伊联愿与总领馆共同努力，促进西努省与中国各地方的友好交流，学习中国发展的成功经验。

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



## 让用户更容易查找信息

*谷歌于4月5日正式推出了印尼语版“Tentang Gambar Ini（关于此图片）”的功能，让用户更容易查找信息并保持对数字空间中传播的信息的批判意识。*

# 谷歌推出印尼语版关于此图

在谷歌周五的官方声明中，该功能是弥补了现有的功能，即2023年推出“Tentang Hasil Ini（关于此结果）”。用户搜索时可以轻松找到该功能。

谷歌在声明中表示：“谷歌将继续提供工具和程序来帮助用户了解他们找到的信息来源。”

使用此功能相当简单，用户在搜索结果中查找图像时，通过单击所选图像右上角的三个点，然后选择“Tentang Hasil Ini”即可找到来源。

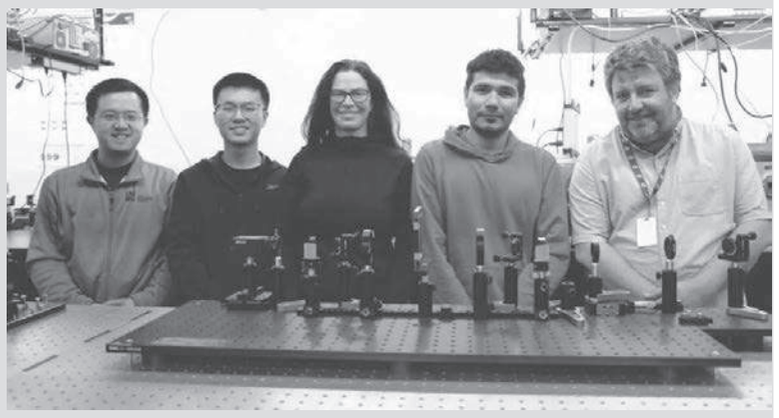
另一种访问方式是点击谷歌搜索结果页面“Tentang Hasil Ini”部分中的“更多关于此页面”以获取图像历史信息。将会出现一些信息，例如图像之前是否已在其他网站上发布过、其他网站如何使用和描述该图像以及图像元数据。

通过了解图像的来源，显示的信息还可以帮助我们了解正在查看的图像的上下文。

谷歌希望印尼语版“Tentang Gambar Ini（关于此图片）”出现后便于人们将更容易从可信信息源中筛选信息。根据谷歌博客信息，“Tentang Gambar Ini”功能实际上自2023年就已发布，并首次在美国以英文推出。

英文版以“About This Image”为名发布，希望用户能够更加细心地检查错误信息并更快地评估内容，甚至使该服务的用户更容易理解信息的上下文。（美都新闻网）

## 新型科学相机
# 每秒捕捉高达156.3万亿帧



据外媒消息，近日，在科学摄影领域，一项革命性的成就正式问世。科学家们成功研制出一款名为SCARF（扫描编码孔径实时飞秒摄影）的高级科学相机，其以惊人的156.3太赫兹（THz）单像素编码率捕获图像，相当于每秒能捕捉156.3万亿帧的惊人速度。

这一创新远远超越了三星手机著名的960 fps“超级慢动作”技术，预示着在研究微观现象方面将取得重大突破，尤其是对于那些传统科学传感器难以捕捉的超快速事件。

这款相机的研发团队由加拿大国家科学研究所（INRS）的梁金阳教授领导。梁教授是全球公认的超快摄影领域专家，他在六年前的一项独立研究中便取得了重要突破。目前，这项最新研究已在《自然》杂志上发表，并由《科学日报》率先报道。

SCARF相机的独特之处在于其成像方式，它采用了一种颠覆性的方法，克服了传统超快相机的局限性。通过超快速扫描静态编码孔径，该相机能够在不剪切超快现象的情况下捕获图像。这为带有电荷耦合器件（CCD）的相机上的每个像素提供了高达156.3 THz的全序列编码率。

此外，SCARF相机利用计算成像模式，通过让光线在略有不同的时间进入传感器来捕获空间信息。这种创新方法使得相机能够以每秒高达156.3万亿次的速度捕捉极快的“啁啾”激光脉冲。随后，原始图像数据可以通过先进的计算机算法进行处理，将数万亿帧中的每一帧转换为清晰的图片。

值得一提的是，这款相机“使用现成的无源光学元件”实现了上述功能。与现有技术相比，SCARF相机具有成本低、功耗低和测量质量高等显著优势。

尽管SCARF相机目前主要面向研究领域，但研发团队已与Axis Photonique和Few-Cycle两家公司展开合作，共同开发商业版本。这将为高等教育机构和科研机构的研究人员提供强大的新工具，有望在冲击波力学、药物开发等多个领域开辟新的研究方向。

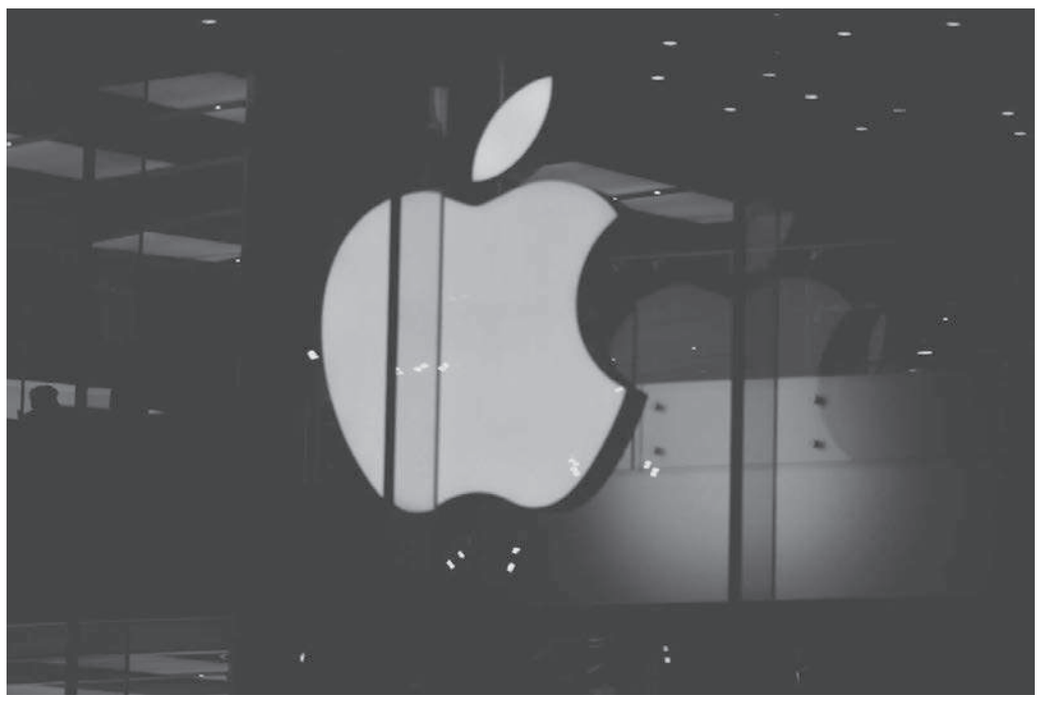
（环球网）

## 外媒：苹果裁员600余人
# 涉及汽车与智能手表屏幕开发项目

据彭博社等媒体消息，近日，苹果公司确认在加州解雇了超过600名员工，此次裁员是公司决定终止汽车和智能手表显示屏两个重大项目后的直接结果。根据加州就业发展部收到的文件，苹果已向该州提交了八份相关报告，以符合工人调整和再培训通知（WARN计划）的规定。

据了解，受影响的员工分布在加州多个地点，其中至少87人曾在苹果开发下一代屏幕的保密设施内工作，其余人员则主要集中在与汽车项目相关的建筑内。苹果此次的裁员行动，是对其之前逐步取消两大创新项目的直接回应。

今年2月底，苹果开始逐步取消这两项被视为公司技术推进或新市场拓展的重大项目。其中，由于公司高层对项目方向和成本控制存在疑虑，汽车项目最终被叫停。同时，由于面临工程技术、供应商合作及成本等多重挑战，智能手表显示屏项目也被迫中止。



据报道，苹果汽车项目主要办公室裁员人数达371人，此外，多个卫星办公室也有数十名员工受到影响。部分汽车团队的成员将有机会转岗至其他团队，如人工智能或个人机器人部门。

苹果发言人对于裁员的具体人数保持沉默，未提供进一步的评论。

（环球网）

## 特斯拉提升AI工程师薪酬
# 以应对OpenAI人才挖角

近日，据外媒报道，在人工智能领域日益激烈的人才竞争中，特斯拉首席执行官埃隆·马斯克已决定采取积极措施，提升公司内人工智能工程师的薪酬待遇。

马斯克通过其社交媒体平台宣布：“特斯拉将根据项目进展的重要里程碑，逐步提高人工智能工程团队的薪酬。”此举显然是为了在激烈的人才市场中稳固和吸引关键技术人才。

据马斯克透露，ChatGPT的开发者OpenAI一直在积极尝试从特斯拉挖角工程师，并提供了相当诱人的薪酬条件。他坦言，OpenAI在某些情况下已成功吸引特斯拉的工程师转职。

这一动态源于对一篇报道的回应，该报道称特斯拉的人工智能科学家Ethan Knight即将加入马斯克旗下的另一家人工智能初创公司xAI。但马斯克迅速在社交媒体上澄清，指出Ethan Knight实际上计划加入的是OpenAI，而非xAI。（环球网）

## 存储晶片需求复苏
# 三星电子第一季营业利润同比增九倍多

全球最大的存储晶片制造商三星电子今年第一季利润大增931%，显示旗下晶片业务改善，且Galaxy S24智能手机销售强劲。

综合彭博社和路透社报道，三星电子星期五（4月5日）发布初步报告，公司今年第一季营业利润约为6.6万亿韩元（约66亿新元），比去年的6400亿韩元增长了931%。这个数字也高于分析师预估的5.37万亿韩元，也是三星电子自2022年第三季以来的最高营业利润。

不过，三星电子第一季营收虽然升至71万亿韩元，同比增长11%，但仍低于预估的71.8万亿韩元。三星电子将于4月30日发布包含部门细分的完整财报。

三星电子的业绩凸显存储晶片需求正在复苏。韩国3月晶片出口同比增长35.7%，至117亿美元，创下2022年3月以来最高水平。

此外，存储晶片价格也在上涨。行业分析公司Counterpoint Research高级分析师巴锡（Akshara Bassi）说，随着智能手机、个人电脑等产品的库存水平恢复正常，主要动态随机存储记忆体（DRAM）生产商第一季度平均提价7%至10%。

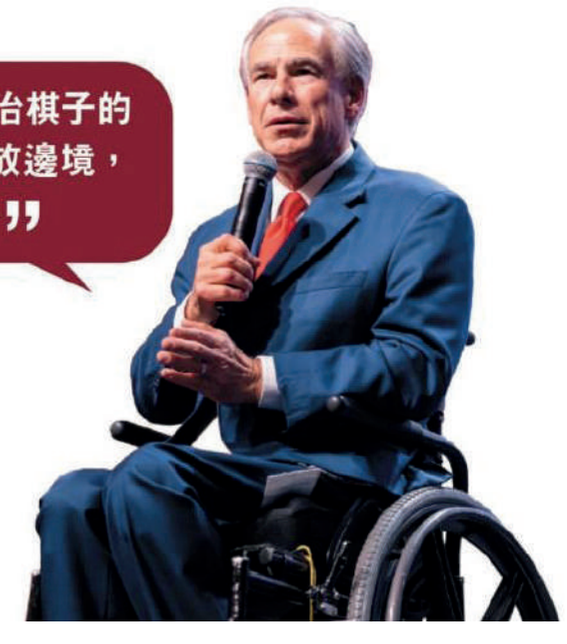
数据提供商TrendForce的数据显示，今年第一季DRAM晶片价格较上一季上涨约20%，而快闪记忆体（NAND）晶片价格上涨23%至28%。

对存储晶片需求的乐观前景，包括对人工智能晶片组中使用的高带宽内存（HBM）等晶片的需求激增，推动三星股价在过去12个月上涨29%。

韩国投资者关系服务中心分析师朴成淳（Park Sung-soon）分析，由于三星新款Galaxy S24智能手机内置人工智能，市场对这款手机的初步反应很积极。如果高利润高端智能手机的销量超出预期，将对三星电子营业利润产生影响。

INDONESIA 印度尼西亚日报

正寻求「二进宫」的特朗普，以「停止拜登血洗美国」打选战。




德州州长阿伯特反对拜登边境政策。

# 870万非法移民入境美国 拜登「阳谋」两党陷恶斗

亚洲周刊：丁果

***拜登执政三年间美国有近870万非法移民入境，被共和党视为拜登「阳谋」，加强民主党选民的基本盘，改变美国选民结构，打破两党之间的平衡，双方为此恶斗。***

近日，美国舆论热议非法移民，成为《华盛顿邮报》所指今届总统大选的「爆炸性议题」，不但将会决定总统拜登和前总统特朗普二度对决的结果，更让这届选举成为了美国人对非法移民议题的「公投」。

自拜登入主白宫以来，美国全国共有八百七十万非法移民偷渡入境，其中逾八成二是来自南部边境。美国非法移民人数在二零二一年财年仅有两百万人，但是到了去年急升至三百二十万，在本财年的头三个月（去年十月至十二月），非法移民人数逼近一百万，成为全国关注的议题。

在四月二日，特朗普重开因官司中断的竞选活动，却於密西根州和威斯康辛州演讲爆出以「禽兽」(animal)形容非法移民的「非人化」言论，并指拜登松懈的边境政策造成「血洗美国」(blood bath)的惨剧，可见非法移民议题在美国具有庞大的政治煽动力。

美国多家电视台也发起调查，追踪非法移民涌入美墨边境、寻找「美国梦」的故事，并抨击总统拜登边境政策过份宽松，以及左倾民主党人所主张对非法移民的高福利政策。在民主党重镇加州，最新的六十三亿美元援助无家可归者的议案，保护对象包括流落街头且有精神疾病的非法移民；从今年一月开始，加州也成为美国首个为所有非法移民提供医疗保险州份，让加州七十万名二十六岁至四十九岁的非法移民获得医疗保险。

在非法移民的攻防上，德州成了「政治飓风」的中心，而坐着轮椅、具有励志经历的德州州长阿伯特(Greg Abbott)，他直斥拜登把非法移民用作「政治棋子」(political pawns)，更离奇的是，如果美国政治斗争失控，那麼，或许不是国会，而是德州，可能会引发美国前所未有的宪政危机甚至是第二次内战，并跟邻国墨西哥发生严重冲突。

四月初，聚集在美墨天然边界格兰河(Rio Grande)与德州西部城市艾尔帕索(El Paso)的非法移民竟然冲过了德州民兵建立的刀刺铁丝网，直冲到边境高墙前才被拘留。为此，阿伯特在X上发声，称当局「很快就重新掌控局面，并加倍设置铁丝网屏障」。

事实上，德州自拜登执政以来，先後用了几种手段与华盛顿博弈，企图阻止非法移民「入侵」，其中包括：一，舆论攻击拜登的「边境开放政策」，甚至不惜扬言谋求独立来对抗不作为的华盛顿特区；二，发送大巴，将非法移民送到民主党控制的州和城市，其中包括洛杉矶、纽约；三，施行「孤星行动」，建设边境刀片铁丝网，增派国民兵看守边境并执法；四，通过州立法，以及鼓励百多个郡自行宣布遭到灾难和边境入侵，并引用美国宪法的保证和自卫条款（分别为宪法第四条第四款和第一条第十款第三条款），称「当联邦政府怠忽职守，未能保护美墨南部边境的安全」时，德州有权进行自卫。

德州格兰河：非法移民法外之地，过去二十五年约三千人死於此。（图：法新社）

德州边界格兰河：每晚有多达二千二百名非法移民经这里入境。（图：法新社）

## 非法移民引发司法大战

也因为如此，联邦政府诉至美国最高法院，德州和白宫展开了可能引发重大宪政危机的司法大战。

令人震惊的是，可以决定小布殊和戈尔谁做总统的美国最高法院，竟也无法在德州驱逐非法移民问题上「一言九鼎」。美国最高法院在一月下旬裁决允许联邦政府可以拆除德州南部边境沿线安装的刀刺铁丝网，德州抗命，命令国民警卫队继续驻守边境地点，而共和党主政的二十五州州长誓做德州州长的後盾，佛州等几个临近州更是动员国民警卫队驰援德州，形成德州和联邦在边境武力对峙的局面，让外界惊呼美国走到了「内战边缘」。

对此，拜登当局也不敢坚定「护宪」，只能在外边乾瞪眼。即使联邦政府在一些地区剪去铁丝网，德州就再建上。说来可笑，这个话题铁丝网一直到二月中旬，竟然被不要命的非法难民冲破，简直让联邦政府脸面无光。

为了对抗联邦政府的庇护城市政策，德州在去年十二月通过了允许州员警径自逮捕并起诉涉嫌非法跨越边境的移民，一旦定罪将监禁和罚款，这个《SB4》新法明目张胆挑战联邦政府逮捕和起诉非法移民的职权，且非法移民被提升到刑事层级，使其成为美国近年最严格的移民法律之一。联邦政府当然不满，即刻在三月五日法律生效前提出上诉，并在一月份以「违宪」为理由，要求最高法院出面挡下该法律。

对此，美国高院一直没有声音。随着德州一名法官裁定州政府不得执行《SB4》，联邦上述法院出手干预，表示如果最高法院再没有任何动作，那麼新法就可以生效。面对此种挑战，最高法院在三月十九号进行投票，以六比三的票数通过高院裁决，为维护法律的「程序正义」，同意德州应该维持执行《SB4》。六名保守派大法官形成共识的裁决认为，最高法院没有权力在未经上诉的情况下，径自推翻下级法院的判决，所以新法应该依照联邦上诉法院的判决，维持生效。

## 「宪法至上」神话幻灭

这个裁决带来两个挑战：一是再次揭露在非法移民问题上，高院九个成员并非是「宪法至上」，而是根据自己的意识形态立场产生明显对立；二是联邦最高法院与地方法院有着明显的分歧。这些挑战，再次打击最高法院至高无上的权威地位，让高院的「一言九鼎」大幅度缩水。最简单的证明就是，持反对意见的高院三名自由派大法官在撰写的意见书中表示：「今日，高院在移民法方面引发进一步的混乱与危机。此判决将颠覆中央与地方之间长期的权力平衡，播下混乱的种子。」

由於六位保守派大法官以「程序正义」为由作出判决，并未解释德州新移民法本身是否违宪，因此再有联邦第五巡回上诉法院挑战高院，在高院裁决出炉後，迅即冻结了德州的新移民法。经过一轮司法攻防後，在三月二十六日继续被联邦第五巡回上诉法庭阻挡，暂不执行。以三名法官二比一通过的表决称，《SB4》新法是否违宪或抵触联邦法律等更高层次的适法性问题获得厘清之前，暂缓执行。

如此一来，此法能否在总统大选前付诸实施，成为问号。其实，墨西哥总统已经指出，这个新法将对一千万墨西哥移民产生负面影响，因为执法者根本难以认清谁是合法、谁是非法，一旦执行，德州势必出现种族歧视的问题。

## 法院权威荡然无存

可见，美墨边境的非法移民问题将会变得前景模糊，让难民潮越演越烈，难以控制。事实上，最近已经有一支由两千多名不同国籍非法移民组成的大篷车从墨西哥和危地马拉交界的恰帕斯州出发，向美国进发。而美国最高法院的权威性和立国基础也势必在这一波接着一波的非法难民潮中，被冲刷得摇摇晃晃。

特朗普本来盯着拜登，要求他要绕过无休止的国会辩论，直接用总统行政命令来关闭边境。特朗普还为此提出自己的政策大纲，表明胜选後的第一个行动就是阻止非法移民「入侵」，并在国内延续其第一任期的驱逐政策，推动美国数十年来最大规模的驱逐行动，遣返非法越境的移民，而关键就是依靠当地员警来执行，这也是为何他全力支持德州新移民法的理由所在，他甚至在二月底视察德州边境时对福克斯新闻主持汉尼提表示，要给予当地员警豁免权。

## 德州边巡数据有改善

拜登抨击特朗普这种论调和做法是「种族主义、非美国式和无效的」。拜登一直对众议院共和党呼吁，要求国会通过参议院的跨党派协议。然而，拜登团队针对非法移民议题的紧迫感竟然在近日减弱。最大的理由是，根据德州边境二月份资料，联邦边境巡逻队二月份遇到非法移民的次数是十四万六百四十四次，远低於去年十二月的二十五万次。

但是，针对民主党控制州的激进政策，德州等地通过无预警送非法移民去他们的辖区，而让这些庇护州和城市「叫苦连天」，而龙头企业更是「用脚投票」，用搬离的方式来无声抗议。以至於纽约州长都开始警告拜登政府和国会，呼吁限制「越境入境的条件」。

但不管特朗普如何抨击非法移民是「入侵者」，「污染了美国血统」，在建立隔离高墙之外，还要用强制手段驱离，但资料显示，在特朗普上个任期，驱离没有出现大规模效果，政府释放的非法移民人数高於遣返人数，而反非法移民带来的社会效应反而使正常的人道难民和正常移民人数大减。由此可见，即使特朗普在十一月份当选，如果共和党无法控制参众两院，或者参众两院的共和党党团不配合，特朗普仍无法获得加大驱离或者遣返的经费，从而让口号仍然停留在口号。

## 美国人口结构巨变

更为现实的是，随着白人人口的减弱，有色人种的增加已经无可逆转，无论拜登还是特朗普，如要获胜，必须赢得有色人种的选票。拜登政府三月二十八日宣布改革联邦一个世代以来对种族和族裔的定义，以适应新的多元族裔构成，将其扩大到七项，包括北美印第安人或阿拉斯加原住民、亚裔、非亚或非裔美国人、西语裔或拉丁裔、中东裔或者北非裔、夏威夷裔或太平洋岛民，最後是白人。显然，这波改革无疑是承认西语裔和拉丁裔已经成为美国选民新结构的主力军，对非法移民和其背後的族裔社群的定位不但涉及到这次大选，更影响到未来的选票走向。

拜登政府之所以对美墨边境非法移民涌入问题迟迟没有果断决策，让特朗普和共和党抓着打，不但因为是拜登无法说服党内激进左派改变立场，更重要的是通过安置蜂拥而来的非法移民和难民，可以强化民主党的都市和近郊选区的蓝色浪潮，把共和党的红色选民进一步挤出都会和近郊选区，稳稳地掌握未来联邦、州、市的选举大势。

特斯拉公司的老板马斯克对此十分不满，指责民主党为了「进口选民」而开放边境，这种简单有效的方法就是「让尽可能多的非法移民入境，然後让他们合法化」，「借此保住民主党的多数地位」。

对此，特朗普和共和党当然不甘心，以拜登纵容「罪犯入侵」摧毁美国来概括非法移民，以此鼓动选民抛弃民主党。■

德州边界格兰河（Rio Grande）：大量非法移民涉水偷渡入境美国（图：法新社）

# 痛风有分4阶段
# 间歇期是最佳时机

**痛风身为国人常见疾病之一，常带来不少痛苦。中医师李俊仪表示，痛风大致可分为4个阶段，分别为高尿酸血症时期、痛风急性期、痛风间歇期以及痛风侵蚀期。并指出在间歇期最能有效改善痛风情形，务必做到按时吃药、规律运动、重视饮食、定时检查等要素。**

中医师李俊仪在脸书专页“不老中医 李胖医师 李俊仪”发文指出，痛风可分为几个阶段，每个时期要做的事都有所不同，分享如下：

**高尿酸血症时期**

李俊仪说明，这个时期还不算是有痛风病史，只要做到以下几个步骤，就能远离痛风。

●保持生活好习惯、不熬夜、不过度劳动：身体在虚弱的时候，会使人体的神经调节失控混乱，影响尿酸的合成和排泄，使人体过多的尿酸结晶沉淀。

●常保心情稳定，释放心理的压力：研究显示，人体长期处於紧张、焦虑的压力下，除了造成失眠、三高、慢性疲劳、免疫功能低下之外，还会影响肝脏和肾脏的排泄功能，自然也导致尿酸排泄下降。

●不暴饮暴食，好料不必天天吃：痛风是吃出来的，想要预防痛风，就要管住自己的嘴巴。大餐一周限制一次，加上规律运动，便可以降低尿酸值。

**痛风急性期**

李俊仪建议，痛风急性发作首先要做的事，就是快点去看医生，早点药物治疗，越早治疗就越快好转；不过，吃药也是有窍门的。

急性痛风时期，一定要吃的是消炎药物，若服用降尿酸药物反而会使尿酸值起伏过大，诱发转移性痛风，让痛风的关节变多变痛。

至於平常有固定吃降尿酸药物的人，在医师的分析诊断下，可以消炎药和降尿酸药物一起服用。

除了吃药，关节疼痛可以利用冰敷降温减痛，每次约10分钟，两次冰敷间隔30分钟，切勿按摩和热敷使发炎加重，疼痛加剧！

**痛风间歇期**

李俊仪表示，2次痛风发作的时间就叫做间歇期，这时人体和痛风和平相处，最有效改善痛风的也是这个时期。要做到以下4点：

●按时吃药：平常吃药控制高尿酸，若身体的尿酸维持稳定，一年发作1次以下，可以跟医师讨论减药或是停药。

●重视饮食：减少吃蛋白质，多吃蔬菜水果，少喝酒，避免大量摄取嘌呤食物。

●规律运动：运动可使气血循环顺利，再配合大量饮水，可以增加身体尿酸的排出。

●定时检查：定时1年身体健康检查，除了追踪尿酸问题，也关心身体有没有异状。

**痛风侵蚀期**

针对此时期，李俊仪说明，身体的伤害程度已经让患者本身受不了了。无时无刻都要做到下列4项：

●每日控制身体摄取的热量，严格限制吃高嘌呤类的食物，还有戒酒。

●大量喝水，确保每天喝不少於体重x30cc的饮水量。

●常常运动，尤其BMI和体脂超标的人，减重减脂可以减轻身体负担。

●固定回诊，确保身体维持稳定，尤其是肾脏，痛风後期容易损伤肾脏，一旦发现肾功能有问题，要尽快治疗。

李俊仪补充，痛风的严重，就在於它是浅移默化的慢慢破坏我们身体，最後也汇整3个痛风重点如下：

1. 一旦痛风过，终身受影响。
2. 想吃美食好酒没问题，但是要节制。
3. 每年追踪痛风，必要时吃药稳定尿酸。（健康网）

## 长期水煮餐配辣椒
# 1族群少这样做

1名减重患者，平时都吃大量青菜，但因水煮青菜口味较淡，会加入葱姜蒜等辛香料一起吃，不料，虽然有变瘦，但开始出现牙龈浮肿、口臭等情况，且过量辛香料，还造成口味改变，进而造成上火而就医，经医师用消胃热中药材调理，并适量使用辛香料，症状才有所好转。中医师余雅雯呼吁，许多酱料含大蒜、辣椒，吃起来超开胃，但体质燥热的人最好小心吃，以免越吃越上火。

余雅雯在脸书粉专“上玺中医 余雅雯 中医师”发文分享，该名患者，因为吃了许多辛香料，造成口味改变，不只口味变重，再加上天气燥热的关系，也变得非常想喝冷饮，尤其像配一些啤酒之类，结果导致出现了上火的状况，以中医来讲就是“胃热”；後来开一些可以消胃热的中药材让他服用，也调整辛香料的食用量，上火的状况才有改善。

余雅雯表示，胃热即是胃火，中医分为热郁胃中、火邪上炎和火热下迫等。多由邪热犯胃；或因嗜酒、嗜食辛辣、过食膏粱厚味，助火生热；或因气滞、血瘀、痰，湿、食积等郁结化热、化火，均能导致胃热（胃火）；肝胆之火，横逆犯胃，亦可引起胃热（胃火）。

胃热症状

余雅雯强调，胃热会出现口渴、口苦、口臭、口乾、口腔糜烂、牙龈肿痛、咽乾、小便短赤、大便秘结等症状。胃热病人平常喜欢吃冰冷的食品，不喜欢吃热的食品，常常在大量饮食冰冷食品後有舒适感；胃热疼痛时，多伴有胃内糙杂感。部分胃热患者会感到胃胀、没食欲，而某些胃热患者则由於胃部过度活跃、蠕动加快，表现为胃口大开，不断进食。

余雅雯提醒，若长期吃辛辣刺激食物易造成“胃热”的体质，以中医的理论“胃热则消谷”，当辛辣食物吃得越多，胃火也就越旺，食欲就越亢进，想吃更多东西，以为会瘦结果更加开胃，造成恶性循环。（健康网）

## 逆转脂肪肝！
# 吃抗性淀粉改善40%

脂肪肝是我国仅次於B、C型肝炎的肝病，若不及早诊治，可能会发展成肝纤维化、肝硬化甚至肝癌。三树金莺诊所体重管理主治医师萧捷健表示，根据发表在《细胞代谢》（Cell Metabolism）的最新研究显示，只要把主食换成抗性淀粉，4个月後脂肪肝改善40%，且还能缓解肠道的慢性发炎、不易累积脂肪、降低热量吸收。

萧捷健在脸书专页“减重医师 萧捷健”发文指出，皮下的脂肪只是不好看，但内脏的脂肪，尤其是脂肪肝，会导致慢性肝炎、糖尿病，甚至也和全身发炎有关。可以说，脂肪肝是造成心血管疾病的根源之一，而且现在还没有有效的药物，因此改善脂肪肝也是减重的目的之一。

**体重及三酸甘油酯都下降**

萧捷健表示，研究人员分析200个脂肪肝的患者，将他们分成2组，一组每天吃抗性淀粉，另一组则摄取同等热量的非抗性玉米淀粉。结果显示，4个月後吃一般淀粉的组别，脂肪肝的严重程度几乎未变，体重也没有什麽变化，但吃抗性淀粉的组别，脂肪肝的严重程度从24改善到13；三酸甘油酯水平降低近40%；体重则从平均83公斤降到78公斤。

萧捷健强调，除了脂肪肝和体重的改善，体脂肪也降低。研究人员特别指出，脂肪肝的改善并非由於体重减轻。即使体重未下降，抗性淀粉也能改善脂肪肝的严重程度，主因是它能够缓解肠道的慢性发炎，和肠道菌、LPS脂多醣及短链脂肪酸等共同在肠肝轴上扮演重要角色。

**抗性淀粉3大优点**

●血糖吸收慢，不易累积脂肪：当摄取抗性淀粉时，它会缓慢地被身体吸收，血糖不会急剧升高，而是会慢慢变成糖原储存於肌肉里，不会变成脂肪堆积在内脏。

●降低肠道发炎，使肠肝轴更健康：抗性淀粉可以帮助减少肠道发炎和脂多醣的生成。当你的肠道发炎状况降低，同时肝脏的发炎反应和压力也会减少，让脂肪肝更容易减少。

萧捷健补充，大家可能只听过肠脑轴，却没有听过肠肝轴。研究发现，肠道的罗斯伯利亚菌和肺炎克雷伯菌，会影响肝脏的健康。在其他的动物实验里，将吃有抗性淀粉的老鼠的粪便移植到另一些老鼠的肠道中，会发现LPS脂多醣、肝硬化和肝发炎指数都有所降低。

●降低热量吸收：用抗性淀粉替代一部分的精致淀粉可以有饱足感，并且降低小部分热量的吸收。像是地瓜、隔夜燕麦、糙米、绿豆、黑豆或扁豆等豆类、绿香蕉等，都含有不少的抗性淀粉。要注意的是，利用降温来增加的抗性淀粉含量通常不多，还是要多挑选含抗性淀粉种类的食物才好。另，抗性淀粉一旦加热就会减少。（健康网）

## 天凉小心关节痛复发
# 医推4种护骨食物

天气逐渐转凉，早晚温差大，不少长辈陆续出现关节疼痛的情况，台中光田医院骨科医师严可伦在脸书专页“有温度的唠叨 台中光田骨科 严可伦医师 脊椎关节骨松专业-骨筋中外”发文提醒，由於气温降低，加上血液循环变差，使得原本关节痛更为剧烈，建议银发族平时可多吃芝麻籽、鲑鱼、深绿色蔬菜，以及白萝卜等冬季常见食物，来护骨头。

●芝麻籽：钙是维持骨骼强健和预防骨质疏松的重要矿物质，而每100克芝麻籽含有高达975毫克的钙，除了是低卡适合充饥的小零食外，也对骨头有益。

●鲑鱼：鲑鱼富含omega-3脂肪酸和维生素D，其中omega-3脂肪酸有助於减少骨质疏松和关节炎的风险，而维生素D则能协助身体吸收钙质，以保持骨骼健康。

●深绿色蔬菜：冬季盛产深绿色蔬菜，像是菠菜、芥兰等，都能提供丰富的维生素K和钙，而钙本身是组成骨骼的重要因子，维生素K则是钙吸收和骨骼健康的重要成分。

●白萝卜：白萝卜是冬天盛产作物之一，可见於关东煮、火锅等冬天常见的料理中。其含有大量的钙质，对於维护骨骼健康相当有效。（健康网）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報

# 爱尔兰27岁健身猝死 过度运动会心脏衰竭

***爱尔兰知名健身网红史卡特穆雷（Scott Murray）常在 youtube 分享健身、饮食的观念，上个月家却在家中突然猝死，震惊健身界因为他年仅27岁！史卡特生前为了维持在5%体脂率，天天要求自己消耗5-6千大卡，长期睡眠不足，最终家属证实死为“心脏衰竭”，为什麼时有耳闻年轻人运动後猝死的消息？到底该怎麼防范呢?***

睡眠不足会影响到心脏功能?

史卡特穆雷本身就是健身教练、营养师，常常分享自己如何健身、维持低脂饮食，网路上还有不少他死忠的粉丝，这次突然猝死外界将原因纷纷指向“睡眠不足、过度运动”，难道这些看似无致命性的原因真的可能导致心脏衰竭吗?

国泰综合医院心血管中心、心脏内科主治医师简韶甫解释：“虽然心脏衰竭危险因子当中没有‘睡眠不足’，但其实长期睡眠不足仍是对心脏有影响，因为人会比较疲倦、交感神经比较兴奋，让人心跳快、血压高等，都是心脏衰竭的危险因子。”

年轻族群运动後猝死，常见“肥厚性心肌病变”惹祸!

根据史卡特家人透露，史卡特生前天天只睡3-4个小时，其馀时间都在重训，前几年艺人高以翔也是录制节目中运动时猝死，到底运动训练造成的猝死风险有多大？简韶甫表示：“在国内外的统计，在年轻族群运动後猝死最常见的原因是‘肥厚性心肌病变’导致，发生率约为500分之一，加上肥厚性心肌病变也可能造成心脏衰竭。”

而肥厚性心肌病变主要与基因突变有关联，当患者心室变得很厚，运动过程中容易产生致命性心律不整导致死亡，只是年轻人很少做健康检查，未能及时知道自己可能有肥厚性心肌病变。

近年来健身风潮盛行，民众也不用过於担心，简韶甫解释：“如果本身心脏功能都是健康的年轻人，做重训过程当中交感神经会很兴奋，血压上升很高、心跳变快，心脏功能是正常的，做重训并不会对身体有负担。”

## 恶性心律不整及早发现仍可救回一命

只是要过往有些心血管病史者、慢性疾病者要多小心，因为会引起心脏衰竭的原因中就包括：三高、缺血性心脏病（血管有阻塞、狭窄）、肥胖、家族史、抽菸，都可能造成心脏衰竭的恶化，简韶甫提到：“心血管疾病危险因子也可能造成心脏冠状动脉产生斑块、造成缺血，若心脏缺血会因养分供给不足，让收缩功能受到影响。”

一般而言，左心室的收缩率正常是60下，如果低於30下时，就可能出现致命性心律不整导致猝死，对於曾有恶性心律不整、曾猝死救回来的病人，建议可以在装体内的去颤器，像是放一个电击在心脏内。

对於这种突发性情况，及时发现仍是有可能挽救一命！简韶甫说：“如果是致命的心律不整，心室颤动、心室频脉（1分钟心跳大於120下），如果透过AED分析是否违恶性心律不整，如果能及早做去颤，让心律恢复正常，是可能救回一命，并减少後续不良并发症的产生。”

在运动风潮盛行下，对於整体健康当然是好的，只是运动前後也要更加了解自身的身体状况，若已经有不舒服就别勉强自身运动，尤其当有不舒服时，尽早前往医院交由专业医师进行评估。

（Heho健康）

# 这些食物让皮肤出状况 找出饮食和关键食材!

推荐原因：长痘痘、皮肤出油、肤色黯沉……这些肌肤问题的发生，常常和生活中的饮食缺漏有关，找出造成肌肤问题的食物，从生活中减少、避免这些食物的摄取，就能为焕肤打好最佳基底。

每个人的肌肤状况不尽相同，随着老化、日常生活压力等的内外在因素变化，肌肤问题其实都不是单一一种饮食就可以有效改善的，而是要循序渐进，先养成一个均衡、营养、不刺激的饮食习惯，再针对自己肌肤需要加强营养补给、预防伤害的地方来调整饮食内容。

听起来要去执行好像有点困难，但看完本章的食材介绍後，会发现原来这些抗痘、淡斑等养颜食材在我们日常饮食中都很好取得，吃出好肤质，一点都不困难!

## 长痘痘 避免乳制品、巧克力、甜点、高脂、高升糖食材

目前有研究发现一些食材可能会诱发痘痘产生，包含乳制品、巧克力、高脂或高升糖（高 GI）食材等，若有严重痘痘问题的人可能可以先从避免食用这些食材来测试引发痘痘爆发的原因，一次拿掉一种食材，尝试一至两周看看有没有改善。

也可以尝试避免精制糖的低GI饮食，避免加工甜点（常有过多的精致糖、烘焙油），在饮食中搭配好油脂和抗氧化、抗发炎食材，减少饱和脂肪，以及控制总脂肪摄取量。因为肌肤皮脂的输送可能会影响痘痘产生，若遇上脂肪氧化则可能加剧痘痘发炎的情形，而这些精致糖就是让脂肪氧化的元凶。不仅是发炎，血糖急速上升也可能影响体内激素分泌，引起皮肤角化异常、表皮增生等状况，导致毛囊容易阻塞，衍生成痘痘产生。

## 肌肤出油 避免乳制品、甜点、体重过重

肌肤出油是油性肌肤者最困扰的问题，影响的原因很多，像是男性荷尔蒙较多的人，皮脂腺分化和增生也可能较旺盛，潮湿的气候也可能会让皮肤分泌较多油脂。而可以自己掌控的不只是每一天的饮食选项，更重要的是「体重」的管理。

若摄取较多精致糖含量高的高GI食物，会刺激雄性激素分泌，促使皮脂腺分泌油脂。也有研究指出每天喝过多的乳制品（每日超过三份）或BMI大於24（过重），也是造成年轻女性油性肌肤困扰的影响因素。所以饮食上可以尝试低GI，并摄取适当热量，控制体重过重的情况。随着饮食的改变，体态跟着改变後，体质也会变得更好。

## 肌肤暗沉补充水分、蔬果，拒酒精、抽菸

暗沉肌肤的原因有很多是生活行为影响的，例如阳光曝晒过度，会增加体内氧化压力或光氧化；而有吸菸习惯的人，菸草也会增加体内的氧化压力，促使肌肤衰老，睡眠不足、天气乾燥皮肤保湿不足、肠胃道机能不好等都会影响肌肤暗沉。与饮食攸关的原因也不少，像是饮食不均衡、水分摄取不足、酒精摄取过多等。

除了调整生活等外在影响因素外，饮食上可以从国民健康署推出的「我的餐盘均衡饮食”来做好基本的营养补给，吃足蔬果份量，补充重要的抗氧化植化素以及丰富的维生素C，可以提升身体保护力，减少氧化压力的伤害。再搭配水分补充，每天至少要喝1500至2000c.c.的水，就能为暗沉的肌肤带来更多活力。别看这样好像很容易，很多人都做不到呢!

## 肌肤乾涩 补充好油脂、水分

有别於其他肌肤问题，造成乾涩的原因多受生活环境影响，例如：气候或环境乾燥、洗澡水过热、服用药物等。肌肤老化、皮脂分泌不足也可能会造成乾涩问题，饮食上若能补充抗老化的营养、健康的油脂的话，可能有助减少水分散失，帮肌肤保持水润度。

## 肌肤松弛 补充芭乐、奇异果、文旦、杨桃、橘子、小番茄

肌肤松弛是老化必有的明显变化，过度日晒、胶原蛋白流失、皮下脂肪流失等都是造成松弛的可能原因，而吸菸也是影响胶原蛋白平衡的因素，会造成皮肤弹性降低。

日常饮食中吃足蛋白质，让身体有足够的原料制造胶原蛋白，来维持肌肤的结构，才能保有弹性。也要补充富含抗氧化物质的营养，像是富含维生素C的芭乐、奇异果、文旦、杨桃、橘子、小番茄等水果，不仅有抗氧化作用，也能帮助胶原蛋白合成。

## 皮肤黑斑 补充旗鱼、鲔鱼、鸡肉

产生黑斑最主要的原因是过度的日晒，容易造成体内氧化压力增加，紫外线也会对皮肤造成伤害。除了做好日常的防晒外，补充抗氧化营养素，像是维生素C、E也是重要的方式，此外，维生素B3也有助降低紫外线的影响，可帮助皮肤角质细胞修复，可以从海鲜类食材像是旗鱼、鲔鱼等补充，鸡肉也富含维生素B3哦。

## 气色不佳 补充红肉、虾贝类、深色蔬菜

最常见造成皮肤无血色，看起来无精打采的原因是贫血，红血球制造不足。饮食中要特别留意铁质、叶酸、维生素 B12的摄取，这三个营养素都和红血球制造有关，也要留意身体是否有慢性出血的地方，并赶紧接受治疗，避免衍伸成贫血问题。

## 易过敏 避免个人过敏食材

肌肤较敏感的人，容易对特定环境或是对某些食物有过度反应，想要舒缓这样的症状，饮食上可以观察自己吃了哪些食材後肌肤不适，并测试不吃该特定食材时是否没有过敏的反应，藉此了解自己的肌肤，尽量避免吃到那种食材，或是挑选替代食材。

（Heho健康）

# 水喝不够增心肌梗塞 5前兆头晕头痛!

天气渐渐变热了，你今天喝水了吗？现代人爱喝咖啡提神，喝水反而容易被忽略，许多人甚至经常处於脱水的状态而不自知。人体水分不足除了让血液循环变差，中风、心脏病的风险也会跟着增加，心脏内科林中行医师就指出，夏天 心肌梗塞的死亡率甚至比冬天更高，原因之一就在於水分补充不够，血液过度黏稠而导致。（每天喝水2000cc还解不了渴？分清4体质、吃1类食物最解口乾舌燥）

由此可见，水分补充足量也是保护心血管的一环。不过，绝不是口渴才想起要喝水，韩国中医师朴美京（박미경，音译）建议，平常可以捏捏自己的手指，观察身体的水分是否足够，并且注意几个可能代表脱水的徵兆，必要时适当补充水分!

## 口渴才喝水太迟!捏手指就能知道体内水分状态

“因为咖啡喝得比水多，让许多年轻人其实长期处於脱水状态；至於年长者，则是因为身体的水分随着年龄增加而减少，加上感觉口渴的能力退化，增加脱水的风险。”由於到了感觉口渴时再喝水，通常代表人体已经缺水，朴医师也建议民众，没事就可以用手指捏捏另一只手的手指关节处，并且观察被捏部位恢复的状态，了解当下体内的水分状态。（没喝水也不渴，是大脑习惯乾旱！最高喝水法逆转“慢性自杀”）

“虽然最终都会回到原本的状态，但有的人会花比较久的时间，在刚放开没多久後，关节处的皮肉还会维持在被捏的隆起状态，这时就可能是人体已经缺乏水分。”朴医师解释，通常女性、年长者的手恢复会比较慢，这些人也会相对更容易缺水：“在临床把脉时，水分缺乏的人，脉搏也会相对比较弱且缓慢，这也是另一个可以自我检测的方法。”此外，朴医师表示，和捏关节同理，捏手指头观察指纹恢复的速度，也是可以简单测试的方法。而除了自我检测，脱水也会有一些生理上的徵兆。

## 这些都是脱水警讯1：常抽筋

“经常抽筋、落枕，都是因为水分不足，导致肩膀或小腿肌肉容易紧绷。”朴医师补充，就连经常眼皮跳，也都可能是因为脱水造成，严重的话甚至会伴随疼痛感，进而影响睡眠品质。同样的原理，有些民众就算只是轻微运动、或者是动作大一点就会拉伤，关键因素也可能是脱水。

“肌肉可以被视为储藏血液的‘口袋’，同时也储藏着人体的水分。”朴医师解释，人体的水分与肌肉息息相关，许多年长者会感觉肌肉量快速流失、小腿变细，其实都是因为水分、电解质不足出现的症状。

## 这些都是脱水警讯2：嗜甜

除了总是想要吃甜的，有些人就算已经吃饱饭，却还是想着要吃零食，但其实这些时候，喝水才是根本解方。“有的时後人体会把口渴与饥饿混淆，加上这时候通常会伴随疲劳感、注意力不集中、烦躁等症状，人也会更想要藉由吃来缓解。”不过朴医师表示，这时候摄取的糖分，会导致脱水更严重，并且让血糖出现剧烈的震荡，在带来剧烈疲劳感的同时，这样的情况反覆出现，也会增加糖尿病的风险，让人更容易脱水、口渴。

## 这些都是脱水警讯3：口腔疾病

由於水分不足护导致唾液分泌量下降，脱水也会导致口乾舌燥，甚至出现口腔疾病。不过由於人通常会忽略唾液的分泌量减少，朴医师表示，反而是频率异常频繁的舌头发炎、嘴破、蛀牙等，这些因为唾液减少而出现的徵兆，更容易作为人体脱水的警讯。

## 这些都是脱水警讯4：头痛、晕眩

由於水分缺乏会导致脑部的供血量不足，为了能够让血液抵达头部，人体也会更努力把血液往上送，而这样的过程会导致血管过度收缩与膨胀，在血压上升的同时，也会出现剧烈的头痛、视线模糊、眼睛痛等症状。“有些人坐着、躺着一段时间後，起身也会感觉到晕眩。”朴医师表示，像是老年人或比较炎热的天气，人体水分比较容易不足的情况下，这些症状也会更常出现。

## 这些都是脱水警讯5：皮肤痒

如果只是莫名、一次性的痒感，很大的可能是来自於水分不足，导致皮肤过於乾燥。“像是年长者，或者是乾燥的冬天，人体的水分含量下降，皮肤也会更容易过度乾燥、产生痒感。”朴医师解释，还有像是莫名增加的角质层、嘴唇乾燥破裂、手脚皮肤龟裂等，都是因为脱水：“这时许多人会透过擦拭保湿产品来舒缓，但更关键的其实是补充体内的水分。”

## 明明有喝水却还是脱水?可能是这些没做到

除了喝水之外，朴医师指出，有些人或许会疑惑自己明明就很常喝水，为什麼还会有上述的症状？“不只是水，为了让水分有效被吸收，电解质、盐分也很重要。”为了让体内的渗透压维持在正常的状态，她表示饮食规律很重要，如果是没有特殊疾病需要减少盐分摄取，则应该要在饮食当中加入充分的盐。

想要增加水分的吸收效率，藉由运动来暖化身体也很重要，朴医师表示，就算只是走路30分钟也可以：“只是坐着一动也不动，并不会帮助人体吸收水分。”此外，喝水应该要少量多次，突然大量的水分摄取，反而会让它们直接藉由尿液排出体外；并且不应该用茶、咖啡来取代水分，尤其是含有咖啡因的饮料，反而会因为利尿作用，让人体的水分更容易流失。

如果真的要喝，朴医师也建议最好搭配2倍的水分摄取，来补充流失的部分：“如果觉得喝水太无聊，则可以选择麦茶等，用谷物、植物的根部煮成的茶，或者是少量黄瓜、柠檬调味过的水，在补充水分的同时，也可以兼顾电解质摄取。”参考资料:（早安健康）

INDONESIA 印度尼西亚日报



## 王晶评梁朝伟《金手指》非最佳演出

# 若是我会宣布不再领奖

香港影帝梁朝伟凭著《金手指》成功击退黄子华、林保怡等强敌，夺得第42届香港电影金像奖影帝，已是梁朝伟6度封帝。隔日，王晶在微博上发文提出异议。

其实梁朝伟已是阔别19年在香港封帝，上次是靠《2046》得奖。颁奖典礼当日，梁朝伟因在德国拍戏，而无法亲临现场，刘嘉玲则代梁朝伟领奖。刘嘉玲随后在台上表示：“我觉得梁朝伟是个伟大演员，一个演员或许会付出100分、200分的努力，但梁朝伟先生会付出500、1000分的努力”，并直呼：香港电影加油！梁朝伟期间更谦虚指“好演员OK，不是伟大”。

隔日，王晶在微博上发文，表示“今年赛果最佳影片《毒舌大状》、女主馀香凝、女配梁雍婷、男配姜大卫都是实至名归，尤其John哥（姜大卫），应该给他了。反而《金手指》绝不是梁朝伟最佳演出，有点过火，比《色，戒》、《2046》的内敛相差很远，如果我是他，会效法当年谭咏麟、张国荣宣布不再领奖，把机会给年轻一代。”（东方网）

## 张小燕心碎 抬不起头

# 早知绝不让孟耿如嫁黄子佼

艺人张小燕因徒弟黄子佼闹出购买未成年影像风波，连带遭到抨击，至今尚未发声，媒体人好友高爱伦14日透露此事对她是“天外横祸毫发无伤”，但高15日突改口道歉，透过简讯初次慰问张小燕，才知道对方一直陷在困境之中，还公开对话，张小燕气愤表示伤透了：“我真的头都抬不起，一辈子没有这样怕见人，对不起耿如，如果早知道我决（绝）不会让她嫁给他！”

高爱伦15日发文向张小燕道歉，并公开两人对话，高爱伦表示，昨晚透过简讯初次关心张小燕，才知道张小燕一直陷在困境之中，她表示，前一日的文章可能是痛上添痛的误导，对此感到非常抱歉。而张小燕在讯息中坦言没有毫发无伤，反而是伤透了，“除了头发还在脸也没了心也碎了，一向自律自重，从来没想到会跟这类事扯上，我真的头都抬不起，一辈子没有这样怕见人。”

不只如此，张小燕坦言此事对她打击很大，也从来都不知道黄子佼这些行为，气愤说：“很多事我都不知道，觉得对不起耿如，如果早知道我决（绝）不会让她嫁给他！”而一提到孟耿如，张小燕满满心疼：“我的歉疚和无知，让我头都抬不起来，帮我说话都被连累，我也歉疚。”

高爱伦表示，自己平日热爱观看法庭题材的电影，深知辩护律师最大的恶梦就是当事人隐藏诸多背景，导致错误讯息带来错误判断，进而引发意想不到的危机。强调与朋友们相处的基本态度就是不扯是非，不嚼舌，不探私事，不传话，因此才会误以为小燕姐身心健康，飞来横祸毫发未伤，“我形容的云淡风轻，可能是痛上添痛的误导。”对于被穿凿附会另有目的，她表明自己不是缓颊也不是护航，“心有歉意，言中无谎。”（南洋网）

# 上山惊见跑友是周润发

# 陈泽耀：简直不敢相信

**香港巨星周润发出道近50年，至今仍秉持敬业又和善的态度，被不少艺人视为榜样。以电影《富都青年》入围金马奖最佳男配角的大马男星陈泽耀，近来在香港工作，没想到也在「跑山」时惊喜遇上周润发同行，让他兴奋的说:简直是不敢相信，竟然有机会和发哥一起跑步。**

陈泽耀与同剧组的香港美术指导文念中都爱热跑步，两人经常在休息日相约一起训练。陈泽耀在IG贴出与周润发合照，开心表示:上得山多终遇……发哥!

陈泽耀透过经纪人向《ETtoday星光云》表示:文老师(文念中)前一天告诉我，会去新的地方跑步，而且有一位特别嘉宾！我是到跑步的地点才知道，发哥是我们的跑友！

周润发也是路跑爱好者，众人在一起聊的不是电影，更多的是关于跑步的话题。陈泽耀说:过程中发哥都会不时地问各跑友的心律多少，然后给建议说不要急，调整脚步，慢慢地带着我们跑完整段路程。他也称赞:发哥的状态真的非常好，人也幽默风趣，还不吝啬地分享跑步技巧。最开心的是离开时，周润发还对陈泽耀说:下次有空再来吧，一起跑！令他受宠若惊。陈泽耀近日正在香港拍摄新片，不过他14日也特地跟剧组请假，将与《富都青年》导演王礼霖、吴慷仁一同出席香港金像奖。（南洋网）

## 刘嘉玲龙虾装成话题

# 网民笑称向叶德娴致敬

香港女星刘嘉玲担任第42届香港电影金像奖颁奖典礼的颁奖人。她走红毯时穿着银白色露肩晚装搭配白色长尾外套，展现雍容华贵的一面；颁奖时，她换上黑色露肩贴身裙亮相，胸前的金色龙虾相当抢眼，火速成为焦点并登上微博热搜。

这件“金龙虾装”大有来头。它是意大利高定品牌Schiaparelli的新装，之前在巴黎时装周以2024年春夏系列设计作品亮相。

有网民笑言，刘嘉玲的金色龙虾装，是向刘德华主演的1991年爱情喜剧片《与龙共舞》里的搞笑桥段致敬。片中，叶德娴在参加舞会时，胸前不慎卡了一只大龙虾。她为了不出洋相，谎称身上的是最新时装，出自意大利设计师“sit down please”。此幕成为经典。

相隔33年后真的出现龙虾装，网民留言笑称“《与》领先潮流33年”“历史总是有惊人的巧合”等。（早报）

## 曾遭中国网友误控假唱

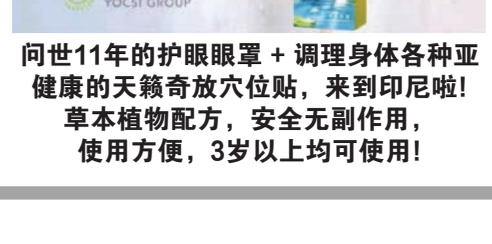
# 五月天宣布“演唱会收入全捐”

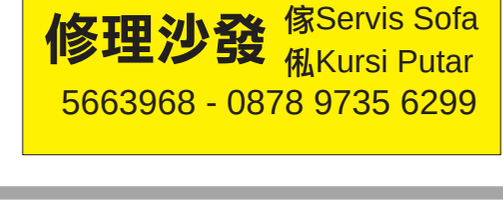
五月天去年底在中国演出被音乐博主控假唱，但事后该音乐博主却坦承使用的音源遭窜改才会误会指控，并向五月天道歉。如今洗刷冤屈，五月天也“以德报怨”宣布4月27日在泉州举办的公益演唱会，将不扣除任何成本，全数捐给当地慈善总会。

五月天日前在官方微博宣布，4月27日将在泉州举行《Just Love It》公益演唱会，当天还特别邀请同门的苏慧伦、丁当、家家一起共演，而这场演唱会的所有收入，将不扣除任何成本，全数捐给泉州南安市慈善总会，用于支持南安市、眉山乡、向阳乡、翔云镇、蓬华镇、官桥镇、石井镇等部分学校，资助困难学生、老旧校舍改造提升、教学设施设备添置等。另外五月还更加码捐赠100万人民币（约66万令吉）来支持慈善事业，善举备受网友赞赏。

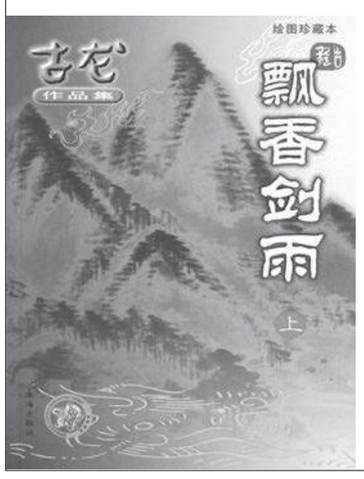
五月天宣布于泉州举办的公益演唱会，将不扣除成本全数捐出。

此外，在台湾花莲大地震后，五月天也透过公司“相信音乐”捐出500万台币（约74万令吉），协助重建受强震影响之校园修建，并持续关注后续任何需要出力协助之处，最后五月天也引用歌曲《终结孤单》歌词，对受灾户温馨地喊话：“Everything will be alright. Tomorrow will be fine……，有我的陪伴，你再也不孤单”。（南洋网）





83




古龙著

他再也想不到那持剑之人并未出手，向自己招呼的，却是自己挺身出来相助之人。

他一惊之下，错步拗身，那个汉子不但功力颇深，招式也极为精纯快捷，手肘一沉，双拳同时抢出，“进步撒拦双撞手”，嗖嗖，两拳，划了个半弧，击向肛风的左右太阳穴。

伊风微一塌腰，右掌刷地击出。那人马步一沉，腕肘伸缩之同时，嗖，嗖，又是两拳，带着拳风，极快地击向伊风的前肩下胸。

伊风大怒，喝道：

“你疯了呀.？”

身形一变，掌上再不留情，那种深厚的功力，果然不是那汉子抵挡得住的。

但那汉子拳沉力猛，招式精纯，竟也是一流身手，一时半刻之间，竟和伊风拆了十数招，打得房中的桌椅俱毁，杯盏乱飞。

那持剑之人，仍端坐在椅上，微微发着冷笑，目光却极为留神伊风的步法；右手不时弹着剑脊，发出一声声低吟。

伊风却有些．哭笑不得，不禁暗骂自己的多事。

那汉子一面打一面骂着：

“兀那你这厮！好没来由！老子情愿朝他跪，情愿被他削耳朵，要你这王八来管什么鸟！老子被他砍下脑袋也情愿，莫说削耳朵！”

伊风被他骂得心头火起，掌影如风，将这满口粗话的汉子围住。

那持剑之人哈哈笑道：

古人有云：“多一事不如少一事。”

朋友！你多管闲事，又何苦来哉！古人之言，实是深得我心！深得我心！

伊风几乎气得吐血，微一错步，刷地后退三尺，喝道：

“好！我不管就不管”

那知话还说未完，那汉子却又窜过来，劈面一拳，朝伊风打去，口中仍在不干不净地骂道：

“兀那你这厮！撞破了老子的好事，老子非打煞你不可！”

出拳如雨点般朝伊风打去，竟真的有些要和伊风拚命的样子。

持剑之人仍在嘻嘻笑着，伊风却一头雾水，暗自忖道：

“这汉子双耳被削，我来救他，他却说我撞破了他的“好事”，难道他脑子有毛病？难道他是个疯子？唉！我真倒霉！”

他想来想去，想不出此事的究竟，只得暗叹自己的倒霉了。

## 第三十章

武林四美他心思一分，那汉子立刻又着着抢攻，口中却又喝道：

“老子今天不打死你这王八，老子就不叫伏虎金刚！”

伊风呀了一声，“原来这汉子就是伏虎金刚。”

他暗暗忖道“那么，他却又怎会这样像个疯子似的呢？”

须知伏虎金刚阮大成，在蜀中颇有盛名，是条没奢遮的汉子，平日也颇得人望，是以伊风一听到他的名字，就更为奇怪。

因为他知道这阮大成绝对不是疯子，但他不是疯子，却又怎会如此呢？

持剑的那人，始终端坐在那里，望着伊风不断嘻嘻地笑着，看着这两人莫名其妙地打在一处，竟像是觉得非常开心的样子。

207

谢十三著

那人疼得弯下腰，关宏宇抓着他的头发，往桌子上狠狠地撞了一下。

转眼间两人都被放倒。郭朋一看不对，扭头要跑。

※※※

关宏宇伸手一把抓住他的后脖颈子，把他摁在桌子上，一抬手打掉了他的帽子，伸手拨开他额前的头发，仔细看了一眼，阴测测地道：“行，我看清楚你样子了，滚，别再让我看见你。”

三个人哪还敢说话？从地上爬起来，仓皇逃离。

关宏宇松了松筋骨回到桌前，往杯子里倒酒，酒杯却被抽走了。他扭头看，见那女歌手端着杯子，笑吟吟地看着自己。

关宏宇从旁边又拿了个杯子，一边倒酒一边说：“你不是说你不喝酒么？”

那姑娘举起酒杯，抿了一口：“那要看是跟谁。”

关宏宇捡起郭朋丢下的那顶帽子，摘下自己的，把郭朋的戴在自己脑袋上，伸手指了下自己说：“那现在呢？”

那女孩略带嗔怪地笑了下，两人碰杯。

关宏宇其实酒量还不错，但这一杯一杯没停的后果，还是有点不堪设想。

他醒来的时候，发现自己赤身luo体躺在床上，晕乎乎地睁开眼，看到身材姣好的女孩正在床边穿上内衣。

他一个激灵坐了起来，掀开被子，发现还穿着内裤，但宿醉令他头疼欲裂，死活想不起昨晚发生的事情。

女孩子正是之前那喜欢唱王菲的女歌手，她坐在梳妆台前梳头、化妆，笑吟吟地看着镜子里目瞪口呆的关宏宇。

关宏宇头大了，小心翼翼地问：“咱俩？”

女孩没回身，笑着报了自己的名字：“任迪。”

关宏宇见她只着内衣，忙垂下目光。

任迪笑着看着关宏宇没说话，关宏宇更觉得自己坐不住了，一下从床上蹦了起来：“我……我断片儿了……对不起啊……”

任迪没说话，自顾自整理好妆容，走进洗手间刷牙。

关宏宇有些手忙脚乱地穿上衣裤，拿出手机，看到上面有数十个未接电话和无数短信，摁了几下手机，拨通电话。

刘音一接电话，噼里啪啦就开始倒苦水：“大哥你什么情况啊？一宿不回也不接电话，我还以为你自首去了！你哥和孩子他娘也都找你呢，赶紧联系他们，报个平安……我快被他们烦死了啊救命。”

她嗓门实在太具穿透力，隔着手机直往关宏宇脑袋里钻，他赶紧掐断了。

1670

何馬著

这里就是万佛殿。虽然还在隧道口，强光阻挡了视线，令他们无法一窥万佛殿全貌，但这种造型了气势，已经让人浮想联翩。

年轻人用手遮住眼睛，通过指缝观察光源，只见那两根石柱，如同两颗圣诞树一般，分出许多桠枝，每株桠枝又分出许多细枝，那些细枝的末端便燃起熊熊火焰。

不——与火焰不同，火焰是红光，那燃烧的东西，发出银白的光芒，年轻人仔细看了看，而且燃烧的地方，距离那些桠枝末端还有一段距离。

年轻人看明白了，着猛烈的光源是怎么来的，古人用了某种技术，将可燃物汽化，然后用强大的压力将气体喷出，也只有充分燃烧的气体，才能发出那种银白色的耀眼光芒来，火树银花，用在这里是相当地贴切。

渐渐适应了强烈的光亮，一行人也走出了螺旋管口，来到大寺钟的内部，“哇……哇……”的惊呼声如潮水般响起，除去中间那银白的光源，整座环形大殿四壁竟是一派金黄，亮澄澄的金色，正是凡人最喜欢的那种颜色。

不知道古人在这座大殿里灌注了多少那种冰晶样物质，整个墙体外都包裹着一层透明的水晶，在水晶墙上镶嵌着一个个佛龛，或大或小，每个佛龛中摆放着一尊金佛。

那明亮的颜色，错不了，就连那些外行佣兵，也能一眼分辨出，那绝对是纯金的，由于水晶墙体透明，那些佛像一尊尊就如同悬空漂浮一般，他们正置身于一座空中飘满了金佛的大殿，那些佛像数不胜数，直看得人眼花缭乱。

亚拉法师仰首瞻仰，发现摆放在这里的金佛他竟然有一半都不认识，显然这里不止是大唐和吐蕃的佛像，也不止印度的佛像，那些造型，那些衣饰，有着明显的中亚甚至西欧特点。

亚拉法师回忆历史，是了，这里面的佛像，应该还有当时西域几十个小国崇信的佛像。

古人并没有将那些异端教议的圣物熔化重炼，反而兼容并蓄，将其余宗教的圣物也都保留了下来，一尊尊，一件件，便是一段段民族历史，一桩桩的尘埃往事。

年轻人也在四顾张望，不过他看的倒并非精美的金佛，而是在寻找这座大殿的出路与机关，在他掌握的资料中，这座万佛阁好像是没有机关的，不过却留下了刻在轮回台的那句话：“迷失于贪婪的人，将跌入无尽深渊。”

“如果没有机关，当然最好，只是出口会设在哪里呢？或许在灯柱之后。”

年轻人正想着，忽然眼睛余光瞥见地面霍然开裂，再向前走一步，他就掉入万丈深渊了。

年轻人身形猛顿，一只脚钉子般牢牢钉在地上，抬起的那只脚也缓缓地收了回来，同时双臂一拦，欲将佣兵拦在身后。

可那些佣兵早就被金灿灿的佛像照花了眼睛，正前呼后拥地赶过来，地面又滑，一时哪里收得住脚，明明看着前面是深不见底的黑洞，好几个佣兵还是被挤了出去，顿时惨叫起来。

叫过之后，那几名佣兵似乎觉得自己并没有掉下，惊愕地看着站在悬崖边上的同伙，悬崖边上的佣兵更是惊诧，那些本该掉下去的同伙，就那么虚空而立，竟然和天上飘浮的佛像一模一样，情形诡异之极。

年轻人心中一松，原来是虚惊一场，随即暗赞，大手笔，果然是大手笔。

原来古人不仅仅是将那种水晶样物质涂满了四周山壁，让佛像看起来悬浮虚空。

而且他们造了一个巨大的水晶罩子，卡在这中空山岩之内，整个罩子的底板，全是由看起来像空气一样透明的水晶铺成，让这整座大殿看起来都是悬空的。

243

# 狂侠天驕魔女

梁羽生

蓬莱魔女心里想道：“师嫂出身邪派，在婚前行为不大正当，或许也会有的。婚后不知如何，但就我刚才所见，她对师兄却是深心相爱，并无虚假。”

当下说道：“师兄，你不要胡乱猜疑，你们已经是相近十年的夫妻了！……”

公孙奇打断她的话道：“这不是猜疑，这是事实。”

蓬莱魔女道：“有什么真凭实据你已拿到了手中么？”

公孙奇冷笑道：“还用得着什么证据？那武休天骄今晚到来，又和她一同走了，这就是证据！师妹，多谢你好言相劝，但请你设身处地替我想想，这样的夫妻还能做下去么？我与她已是恩断义绝，师妹，你能原谅我过去做错的事，仍像从前一样对待我么？你可知道，我是一向喜欢你的啊！”

蓬莱魔女勃然变色，厉声说道：“师兄，不管如何，你对妻子下这毒手就是不该！我和你是师兄妹，我受你爹爹抚养之恩，一向也愿意把你当作哥哥看待，但倘若你做出天理难容的事情，我认得你，我的宝剑却不认得你：“公孙奇面色灰白，讷讷说道：“师妹，你，你，你就一点不念从前的情份？”

蓬莱魔女正色说道：“我就是因为念在师兄妹的情份，想你做个好人。你过去做错的事情就让它过去吧，今后可要堂堂正正做一个人。”

公孙奇道，”你要我怎么样做？”

蓬莱魔女道：“回去见你爹爹，禀明一切，你爹爹会原谅你的。然后你要回师嫂，向她认罪。依我看来，只要你真诚悔过，她也会饶恕你的。你不必担心你爹爹不许她进门，我会替你们说好话的，师嫂对你一片真情，你若对她三心二意，甚或还想谋害她，那我就第一个先不饶你！”

公孙奇颤声道：“这个，这个——”

蓬莱魔女道：“我言尽于此，听与不听，这就由得你自己了！师兄，我望你好自为之！”说完便去，再不回头。公孙奇呆若木鸡，心里想道：“这可真是两头不到岸，赔了夫人又折兵了！唉，我该不该听她的话，回不回家呢？”

蓬莱魔女走出了桑家堡，也是心事重重，暗自思量：“师兄的话不知是真是假？但师嫂与那武林天骄同走，总是令人放心不下。她未必与武林天骄有什么私情，最少在婚后不会。但只怕她不知道武林天骄的身份，那就可能象耿照从前一样，糊里糊涂，给敌人利用了，自己也不知道。”

再又想道：“好在我师兄倒并非叛国投敌，我却可以放下一重心事。这里的事情既了，我应该到江南走一趟了，不论于公于私，我都应该见见笑做乾坤。但在去江南之前，我可先得回山寨安排一下，好在金兵侵宋之时，冀鲁的绿林好汉，也可与义军呼应。”

主意打定，蓬莱魔女就兼程赶路，向北而行。她为了赶路，也为了便于施展轻功，不定大路，专抄山间的小路行走，免得惹人注意。她脚程快速，不过几天工夫，已到了冀鲁交界的山道上。

山风吹来，蓬莱魔女吸了一口，不觉眉头一皱，暗自沉吟：“奇怪，这风中怎的有一股腥味？”朝着那股风向走去，只觉前面黑压压一片危崖，峥嵘兀立，崖上大红的山茶花正在盛开，而那股腥味也越来越浓了。到了此刻，蓬莱魔女已可以肯定这是血腥的气味，心里想道：“是谁在这里杀了人？而且看来不只杀的一个！倒要上去看看。”

96

琼瑶著

何慕天看看信封，是霜霜所念的中学寄来的，抽出信笺，上面大致是：“敬启者，贵子弟何霜霜因品行不端，旷课过多，并在校外酗酒闹事者多次。故自即日起，勒令退学，并望家长严加督促云云——”

何慕天抬起头来，凝视着霜霜，霜霜立即把一个手指按在嘴唇上，警告的说：“我讲过，少批评，少发表意见！如果你多说一句，我就放声大哭！我说到做到，你看吧！”

何慕天蹙起眉头，仍然注视着霜霜，显然霜霜的威胁并不是假的，她的大眼睛里已经充满了泪，泪珠摇摇欲坠的在睫毛上颤动，那丰满的嘴唇微张着，似乎随时准备张开来痛哭一场。

何慕天咬咬牙，叹口气，转身走回自己的房间，躺回床上，他用手捧住头，反复的低叫：

“天哪，我怎么办？我能怎么办？”

隔着一扇门，霜霜的歌声又传了过来：

“香槟酒气满场飞，舞衣人影共徘徊……”

歌声带着微微的震颤，在暮色里飘摇传送。

## 第十一章

晓彤刚刚走出了家门，梦竹就开始忙碌起来了，首先是整理工作，把玻璃窗、门、桌椅都擦得干干净净，连那破旧的榻榻米都擦亮了。

只可惜无法修补那些榻榻米上的破布条，也没办法让那些露着木头架子的纸门变成新的，考虑再三，依然只有用老办法，把晓彤的房间和梦竹夫妇的房间中的纸门拆除，把破旧的家具堆进了晓白的房间。

然后，就该忙着上菜场了。在菜场中不住的打圈子，想以有限的钱，买一桌像样的菜，这仿佛是人生最难的一项学问。

最后，还是一咬牙，超出了预算好几倍，买了一只鸡，一条活的草鱼，和一些别的菜。回到家里，立即就钻入了厨房，一整天的忙碌，都只为了那位娇客。

魏如峰，他将是怎样的一个男孩子？梦竹不止一百次在心里揣测他的样子，而一次比一次想得漂亮。虽然她对他的认识，只有从晓彤嘴里听来的一些，但是，她已经在以一个丈母娘的心情来爱他了。

明远看到家里天翻地覆的整理，一清早就躲了出去，晓白也溜走了。

下午明远是第一个回家来的人，走进家门，他被室内焕然一新的布置弄得呆了呆，接着，好久没有闻到的肉香扑鼻而来，他本能的耸了耸鼻子，又下意识的皱了皱眉头。

※※※

梦竹从厨房里走了出来，脸被炉火烤得红红的，眼睛因为兴奋和愉快而闪着光，看起来比往日似乎年轻了十岁。这使明远心头掠过了一阵微妙的不满，不过是招待晓彤的男朋友罢了，又不是梦竹自己在恋爱，何至于紧张兴奋成那个样子！

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日報 首席执行员／负责人：周维梁，总编辑：周维梁，副总编辑：廖志伟，秘书处：Niko，广告经理：Sicilia、Achen，发行：Meiling。出版：PT. Emas Indonesia Duaribu，Anggota SPS：No.42/1966/II/A/2002，地址：Jl. Gajah Mada No.96-97, Jakarta 11140。电话（总线）：6386 8348，秘书处电话／传真：6338 136，编采部电话：6386 8348 ext 402、传真：6335201，广告部电话：6338 139、传真：6348 232，发行部电话：0818 0641 4199、传真：6385 1614。银行户口：PT. Emas Indonesia Duaribu，帐号：115.000.4.999.779 Bank Mandiri Glodok Sky。银行户口：PT Emas Indonesia Duaribu，帐号：012 30 19 170 BCA Cab. Gajah Mada.印刷：PT. Aliansi Temprina Nyata Grafika, Rawa Bokor – Tangerang

Dynamic®
·Brand·Design·Quality
Dynamic Furniture Industries (M) Sdn. Bhd.

# Dynamic Brand沙发家具进军印尼
# 引领亮丽夺目的高端美与时尚感

**（雅加达讯）Dynamic Brand沙发具时尚感，质量和工艺都精美，Dynamic Brand品牌家俱具国际水平高端美，亮丽夺目，可让人感到自豪和非常舒适感!**

邱偲峰 報道

在马来西亚领先的沙发制造商Dynamic Brand，几年前，开始进军印尼市场，并在西爪哇茂物区设立工厂，專业订制质量和工艺美和高端时尚感的沙发与家具，如今在业界取得引领潮流的领先地位，享誉新世纪时代。

以承诺质量和工艺皆好的Dynamic Brand 卓越品牌，在印尼茂物厂房生产的每一张沙发与家具，都必需具时尚又经久耐用。也專业提供各种设计，从古典到现代，从皮革到布艺沙发，甚至可以与各界合作，打造完全适合您和时代需求的定制产品。

## 顾客满意和信赖

注重细节并只使用最好的材料，让顾客满意和可信赖的 Dynamic Brand品牌沙发与家具产品系列，可帮助您的家庭和工商企业打造出超完美、舒适性、时尚感与高端美的空间。

Dynamic 家具工业是由一群敬业的專业人员组成，他们拥有各种技能，在沙发和家具行业拥有丰富的经验，为本地和国际客户提供家具工业服务。

作为领先的制造商和经销商之一，Dynamic家具工业专注于生产真皮沙发、布艺沙发以及根据客户需求定制的家具。无论是酒店、餐厅、办公楼、政府大楼，豪华住宅别墅Villa或商业空间中的高端沙发，还是现代家居家具，或引人注目的广场中心之装饰品，所 制 造出的优质家具产品，时尚亮丽夺目又实用之，保证令人惊叹和赞美的。

## 时尚亮丽夺目又耐用

Dynamic 品牌家具，最受欢迎的是真皮沙发和布艺沙发、扶手椅、餐椅、卧房床上用品等。这些高端美又舒适感的优质产品，都可陈列在豪华酒店、餐厅、政府大楼、家庭、娱乐中心和商业广场等的建筑物空间里，还有户外家具OEM代工等。

举个实例，Dynamic 许多家具产品经陈列在马来西亚各星级酒店，如香格里拉、日航酒店、易思廷酒店、泛太平洋酒店、赛特大酒店、云顶高原等。另例供货项目有马来西亚首相署、皇宫、丽星邮轮等。因为Dynamic家具工业团队，有能力根据客户的需求提供定制家具，或以订制品满足室内设计师的專业需求。

Dynamic 品牌创办人邱曜仲说，Dynamic是一件真正独一无二的艺术作品。由于我们的产品不是批量生产，因此尺寸和细节可以定制以满足您的个人需求。所有家具均提供多种定制颜色饰面，以及多种木质和玻璃台面可供选择，以适应任何环境。

Dynamic茂物区厂房。

邱曜仲：是您一直寻找的高端时尚美家具。

## 引领潮流打破模式

我们引领潮流，打破模式，改变家居和装饰的流行理念。我们独特的风格，是通过借鉴经典形式而创造的。实现现代可视化和来自大自然的灵感。最终的结果是无与伦比的、创新的、原创的家具、储物和配件，打造出的空间与美感，让客户值得居住和喜爱。

邱曜仲说，我们相信 Dynamic 家具正是您一直在寻找的高端时尚和独一无二的家具。环顾四周後，您会同意Dynamic品牌的卓越设计与优品质的。

Dynamic品牌家具系列。

Dynamic品牌家具系列。

Dynamic品牌家具系列。

Dynamic品牌家具系列。

Dynamic品牌家具系列。

Dynamic品牌家具系列。

**欲知更多詳情，可聯繫 PT. Dynamic Khoo Interior Furniture No. 1，Jl. Raya Pasar Cise'eng Perigi Maker, Parung Bogor, 16330 Indonesia.**
**T: +62(0)251 8543 066, WA : +62815 1715 9999、 +6281 1816 5777 或瀏覽网站: www.dynamic-brand.com**